

Für seine Hauptstadt ist dem Bund nichts zu teuer

In Bonn gehen wieder die Richtkränze hoch. Rund 1,3 Milliarden Mark sind in der mittelfristigen Finanzplanung für Bauvorhaben des Bundes vorgesehen. Die größten und teuersten Projekte sind das neue Postministerium und Ergänzungsbauten auf der Hardthöhe.

Von EBERHARD NITSCHKE

Durchfahrt bis zur Baustelle bedeutet am Fuß des Petersberges im Siebengebirge, daß bei der Höhenmarke 331 Meter und knapp vor der verarmten Vorfahrt des ehemaligen Luxushotels ein sehr massiver Palisadenzaun die Straße abriegelt. Dahinter beginnen jetzt mit dem Abriss des alten Wirtschaftstraktes die mit 103 Millionen Mark bezifferten Umbauarbeiten, die das 1978 vom Bund erworbene imposante Gebäude zum Gästehaus für Staatsgäste machen.

Sieben Jahre hat es gedauert von der Schließung des spätwilhelminischen Prachtbaus wegen Unrentabilität im Jahre 1969 bis zum Ankauf durch den Staat, der gleich den ganzen Berg mit 102 Hektar Park und Wald dazu übernahm und dafür 17,36 Millionen Mark bezahlte.

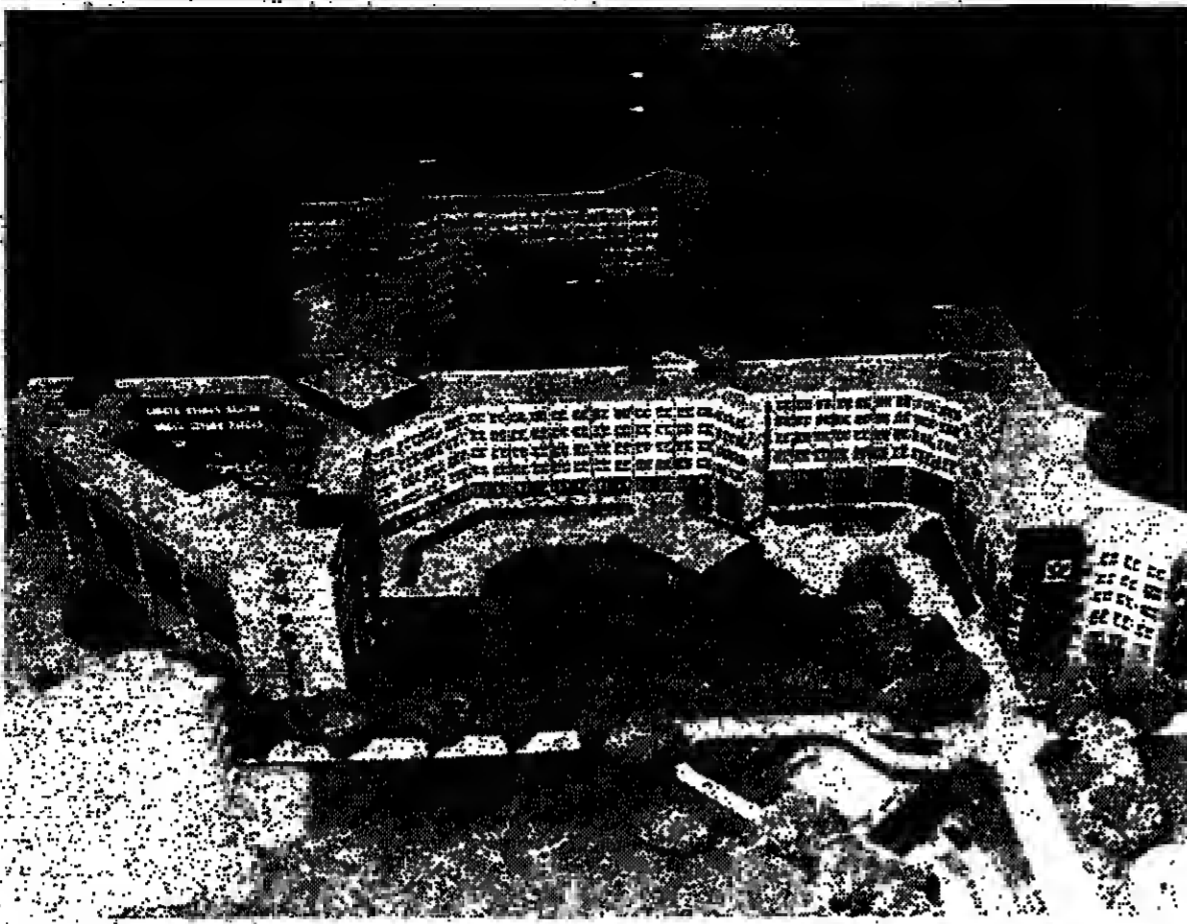
Sieben Jahre dauerte das Gerangel darum, was nun mit dem neuen Besitz gemacht werden solle. Die Skrupel der Bundesregierung um ein Mindestmaß an staatlicher Repräsentation sind enorm. Der erste Kostenanschlag für einen bestimmungsgemäßen Umbau lag bei 50 Millionen Mark - das Geld, das die Bundesregierung per Entwicklungshilfe einem zentralafrikanischen Staat jährlich zur Aufrechterhaltung seines Rundfunks zahlt.

Der Altbau ist schon vergeben

Was nun entsteht und was mit dem Abriss des Überflüssigen eingeleitet wurde, ist ein komfortabler Aufenthaltsort nicht nur für Staatsgäste, sondern auch für die normalen Staatsbürger, die sich hier einmieten können werden, wenn nicht für einen hohen Besucher gerade „Sicherheitsstufe Eins“ verordnet worden ist.

Nachdem bei Hotellschließung die gesamte Inneneinrichtung versteigert worden war, ist zwar zusätzlich noch ein Betrag von heute geschätzt 10 Millionen Mark für Möbel und Dekorationen erforderlich, doch dann hat das offizielle Bonn endlich den zentralen Ort für die rund 300 jährlichen Delegationen aus aller Welt, um deren künftige Bewirtung bereits große Hotelkonzerne rangeln.

Bonns größte Baustelle aber ist zur Zeit das künftige Bundespostministerium auf der ehemaligen Stadtgrenze zwischen Bonn und Bad Godesberg, das den „Altbau“ der 50er Jahre an der Adenauer-Allee ersetzen soll. Auf diese Räumlichkeiten hat schon



1300 Postler unter einem Dach: 194 Millionen Mark soll das neue Postministerium kosten

MODEL-FOTO: DPA

lange das benachbarte Auswärtige Amt ein begehrtliches Auge geworfen. 196 Millionen Mark sind für das neue Postministerium vorgesehen, das alle zur Zeit 1300 Mitarbeiter von Bundespostminister Christian Schwarz-Schilling unter ein Dach holt. Gegenwärtig hat sein Ministerium 17 Dependancen im ganzen Stadtgebiet.

In nächster Nachbarschaft zu den Postlern wird für bewilligte 146,5 Millionen Mark das neue Bundesministerium für Verkehr gebaut. Das jetzige Haus zeichnet sich vor allem dadurch aus, daß es mit dem Auto nur im Einbahnverkehr über einen einspurigen Weg erreicht werden kann.

Während sich oben noch die Turmkranne drehen, ist unter Tage für beide neuen Ministerien schon die neue Zeit angebrochen, denn die Bonner U-Bahn hat ihre Station, die vorläufig noch Treppen auf die grüne Wiese und Brachland leitet, schon eröffnet.

Unter weitgehendem Ausschluß der Öffentlichkeit baut der Bundesminister der Verteidigung, Manfred Wörner, auf der Hardthöhe und im streng abgeschirmten Bereich seines Mammut-Ministeriums für 178 Millionen Mark „Ergänzungsbauten“, die so manchen Verschlag ersetzen sollen, in dem zur Zeit noch so mancher Oberleutnant hier sein Büro führt.

Seit Monaten ist auch das Auswärtige Amt Baustelle, verbessert Bundesinnenminister Friedrich Zimmermann die Raumkalamitäten in seinem ehemaligen Kasernengelände und läßt Bundeswirtschaftsminister Martin Baugemann aufstocken: Gesamtkosten für diese drei Häuser in Höhe von 84,5 Millionen Mark.

„Das kennzeichnende Merkmal jeder städtebaulichen Gestaltung und Verbilligung des Begriffes Hauptstadt, das allen Beispielen augenfällig zu eigen ist, ist Raum und Weite, jenes außerordentliche Element, welches sich als wichtige Voraussetzung für eine Erfüllung des Anspruchs Hauptstadt erweist.“ So formulierten die Architekten Rudolf Hillebrecht, Gerhart Laage und Walter Rossow in einer Denkschrift unter dem Titel „Zur Hauptstadt Bonn“ 1979 ihre Vorstellungen des weiteren Ausbaus.

Was den Bundestag betrifft, so geht er indessen zunächst einmal von der Weite in die Enge. „Umbau des ehemaligen Wasserwerkes zur vorübergehenden Unterbringung des Plenums des Deutschen Bundestages“ ist der ebenso umständliche wie zutreffende Titel für diese Baumaßnahme, die 14 Millionen Mark kosten soll.

Für zwei Jahre ins Notquartier

Noch vor der Sommerpause 1986 werden die Parlamentarier in dieses Notquartier ziehen, weil der Plenarsaal feuerpolizeilichen Anforderungen nicht mehr entspricht und mit einer Bauzeit von zwei Jahren umgebaut werden muß. Schon jetzt steht fest, daß dieses putzige neugotische Gemäuer, das nur durch die Initiative einiger weniger Abgeordneter um den FDP-Abgeordneten Detlef Kleinert vor dem Abriss bewahrt wurde, ein Lieblings-Tagsort der Parlamentarier werden wird.

Wenn es je für eine Baumaßnahme des Bundes breite Zustimmung in der Öffentlichkeit gegeben hat, die selten leicht zu erlangen ist, dann wurde sie hier erteilt, wo man zusammenrücken muß, wo diese Mangelware „Platz“ wahrscheinlich eine ungeahnte Nachfrage auslösen könnte.

Achtzig Millionen Mark werden in den Umbau des alten Plenarsaals und in ein neues Eingangsbauwerk investiert. Die Pläne des Stuttgarter Architekten Günter Behnisch sehen vor, daß sich Parlament und Regierung ab 1988 nicht mehr wie Lehrer und Schüler gegenüber sitzen, sondern nach noch nicht allseits bestätigten Plänen in Kreisform Platz nehmen. Damit soll die „Hörsaalatmosphäre“, die schon bei der Eröffnung des Hohen Hauses 1949 beklagt wurde, ihr Ende finden, sollen Kommunikation und Konfrontation triumphieren.

Seit man von dem Milliardenprojekt eines Bundestags- und Bundsrats-Neubaus abgerückt ist und sich für den Erhalt der nun schon historischen, überdies durch den Regierungspräsidenten in der Hauptsab-

stanz unter „vorläufigen Denkmalschutz“ gestellten Baulichkeiten entschieden, wird im Deutschen Bundestag schon stetig renoviert. Die Devisen des Bundesbauministers Oscar Schneider wird beherzigt. „Die Zeit der provisorischen Unterbringung der Verfassungsorgane des Bundes soll endgültig vorbei sein.“

Diese stückweise Erneuerung hat ihre Tücken. Wenige Tage nach der Neugestaltung eines Eingangs, eines Traktes werden nagelneue Granitstufen, liebevoll gestaltete Winkel durch das Einbringen schwerer und schmieriger Baumaschinen für den nächsten Abschnitt wieder beschädigt. Aber das Gesamtergebnis ist dennoch schon eindrucksvoll. Ein Hauch von Eleganz breitet sich aus, sogar der eigens für den Weltwirtschaftspfeil 1985 in Bonn angeschaffte blaue Teppich für die Lobby dürfte liegenbleiben und verdeckt seitdem das bekannte Rot des hier vorher ausgelegten PVC-Kunststoffbodens.

In den nächsten zehn Jahren wird der Bund, so Minister Oscar Schneider, in seiner Hauptstadt mehr Geld als je zuvor in einer so kurzen Zeitspanne investieren.

Das „Haus der Geschichte“, von Bundeskanzler Helmut Kohl schon in seiner Regierungserklärung von 1982 angekündigt, soll 90 Millionen Mark kosten, der Baubeginn ist zur Zeit auf 1988 terminiert, die Fertigstellung soll zwei bis drei Jahre später sein. Die Kunst- und Ausstellungshalle des Bundes, benachbart dem geplanten städtischen Museumsneubau im Regierungsviertel, wurde mit rund 70 Millionen Mark in den Etatplan aufgenommen.

Am fernsten der Verwirklichung ist wohl das, was am billigsten herzustellen wäre: jene „Zentrale Mahn- und Gedenkstätte“, an deren Gestalt und Beschriftung sich schon so mancher beauftragte Experte verheben hat. Und so bleibt es für offizielle Kranzniederlegungen - provisorisch - bei jener aus der Stadtmitte auf den fernen Nordfriedhof von Bonn verschobenen Aluminiumplatte mit der Aufschrift: „Den Opfern der Kriege und der Gewaltherrschaft.“

Die „Woermann-Linie“, Brücke zum Kontinent der Krisen

Sie gehörte zu den Pionieren auf dem schwarzen Kontinent, ihre Kapitäne kamen nicht als Eroberer, sondern als Kanflente: Die Hamburger „Woermann-Linie“ hat ihr erstes Jahrhundert hinter sich.

Von ACHIM REMDE

Nach Afrika fahren sie schon mehr als 100 Jahre. 1849 lief das erste Schiff des Hamburger Handelshauses Woermann Westafrika an, und 1854 ließ Gründer Carl Woermann seine erste Niederlassung in Liberia errichten. Der Handel damals ist Tauschhandel: Fertigwaren aus Europa gegen Rohstoffe - Palmöl und Elfenbein - aus Afrika. Dann kommt die Dampfschiffahrt auf. Um die größeren Ladekapazitäten wirtschaftlich nutzen zu können, kann man sich nicht mehr auf den Transport eigener Fracht beschränken. Man muß fremde Fracht akquirieren.

So trennt Adolph Woermann, Sohn und Nachfolger des verstorbenen Carl, der zeitweilen nie selbst in Afrika war, 1886 das Reederei- vom Handelsgeschäft und gründet die „Afrikanische Dampfschiff-Actiengesellschaft“ - die Geburtsstunde der traditionsreichen „Woermann-Linie“, die zusammen mit der 1890 ebenfalls von Woermann gegründeten „Deutschen Ost-Afrika-Linie“ unter dem Dach der „Deutschen Afrika-Linien“ vereinigt, den Wechsel der Zeitläufte bis heute überstanden hat und am Montag mit einer Festveranstaltung im Hamburger Atlantic Hotel ihr 100jähriges Bestehen feierte.

Bis heute ist ihr Name untrennbar mit den deutsch-afrikanischen Beziehungen verbunden. Woermannsche Handelsniederlassungen in Kamerun und Togo waren Vorposten und Interessengrundlagen für den Abschluß von Schutzverträgen mit lokalen Herrschern. Doch nicht nur wo die deutsche Flagge gehißt wurde, hatte

Woermann Fuß gefaßt. Auch im von Franzosen, Briten und Portugiesen kolonisierten Afrika spielte die „Woermann-Linie“ eine wesentliche Rolle in den wirtschaftlichen Beziehungen.

So überrascht es nicht, daß die heutige Firmeninhaberin, Liselotte von Rantau-Essberger, die 1959 die „Deutschen Afrika-Linien“ von ihrem Vater John T. Essberger übernahm - er hatte die Reederei nach dem Zweiten Weltkrieg wieder aufgebaut -, fast immer dabei ist, wenn afrikanische Potentate in Deutschland empfangen werden oder hochrangige deutsche Delegationen nach Afrika reisen. Als im Sommer 1984 der Beginn der deutschen Kolonialzeit in Togo mit dreitägigen Feierlichkeiten in Lomé begangen wurde, saß sie zusammen mit Franz Josef Strauß neben Präsident Eyadema. Als Lehrling und später als Sekretärin ihres Vaters hat die Mutter von drei Söhnen, die sämtlich auch in der Firma arbeiten, das Reederei-Geschäft von der Pike auf gelernt.

Einfach war das Geschäft mit dem krisengeschüttelten Kontinent nie. Der wirtschaftliche Niedergang Afrikas Ende der siebziger/Anfang der achtziger Jahre - insbesondere im wichtigen Partnerland Nigeria, das wegen sinkender Rohölnachfrage und Mißwirtschaft am Rand des Ruins stand - führte zu einem katastrophalen Rückgang des Transportvolumens, der nur durch Reorganisation und Umstrukturierung gemindert werden konnte.

Das Jahr 1985 bringt wieder ein positives Ergebnis. Kein anderes deutsches Unternehmen vergleichbarer Größe - die Reederei-Gruppe beschäftigt zur Zeit 1280 Mitarbeiter, 920 auf See, 360 an Land, und hat 47 Schiffe - hängt so ausschließlich von der Entwicklung Afrikas ab. Diese Abhängigkeit bewirkt ein politisches Engagement, wie es bei den humanitären und Entwicklungshilfe-Institutionen, die sonst die deutsch-afrikanischen Beziehungen beherrschen, kaum zu finden ist. Während diese ihre Existenzberechtigung aus den andauernd katastrophalen Verhältnissen und der Unterentwicklung herleiten, ist das Schicksal des Familienunternehmens umgekehrt von der wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit des Kontinents abhängig.

Angesichts der enttäuschenden Ergebnisse von mehr als zwei Dekaden Entwicklungshilfe wird die Zahl derer immer größer, die den Ausweg aus der Misere in „Trade - Handel“ statt „Aid - Hilfe“ sehen. Sie argumentieren: Mit der Förderung gesunder kommerzieller Interessen, mit einem Profitstreben, das auf beiden Seiten wirtschaftliche Entwicklung stimuliert, tut man Afrika einen größeren Gefallen als mit ideologisch verbrämter Entwicklungshilfe, deren Projekte wie ein Kartenhaus zusammenfallen, sobald die helfende Hand sie losläßt. So nimmt Liselotte von Rantau an der Entwicklung Afrikas mit Leidenschaft Anteil - und sie ist Optimist.

Ist es Zweioptimismus? Irgendwann muß der Kontinent, der das Schlußlicht der Weltwirtschaft ist und nur als Hilfeempfänger in die Schlagzeilen gerät, den Platz einnehmen, der seinem Reichtum an Ressourcen und Menschen entspricht. Auf dem Wege dahin liegen Probleme, die noch unlösbar erscheinen. Eines von ihnen deutet Frau von Rantau bei der Begrüßung der 500 Gäste des Gala-Diners im prächtig geschmückten Festsaal des Atlantic-Hotels an: Südafrika, das fast 50 Prozent des gesamten Frachtaufkommens der deutschen Afrika-Linien bringt. Schon ist das Transportvolumen dorthin in den letzten 18 Monaten um 30 Prozent zurückgegangen, die Exportfrachten aus Südafrika allerdings nur um zehn Prozent. Den Primat der Politik wollen die versammelten Wirtschaftsvertreter nicht antasten. Doch die Warnung vor übereilten Schritten ist nicht zu überhören.



1855 gründete Adolph Woermann (oben) die Afrika-Linie, die er fünf Jahre später mit seiner „Deutschen Ost-Afrika-Linie“ (L. bis Ploker von 1870) vereinigte. Unten die jetzige Chefin Liselotte von Rantau-Essberger



FOTOS: DIE WELT

„Am liebsten höre ich Mozart und gute Nachrichten von meiner Bank. Neben meinen anderen Geldgeschäften kümmere sie sich auch um steuersparende Anlagen und gibt mir immer wieder wertvolle Tips. Das kann meine Bank besonders gut, weil sie zusammen mit führenden Finanzinstituten einen leistungsfähigen Verbund bildet. Ein eingespieltes Orchester.“

Der Verbund:
 Volksbanken Raiffeisenbanken mit mehr als 19.000 Bankstellen
 DG Bank
 Deutsche Genossenschaftsbank
 regionale Zentralbanken
 Bausparkasse Schwäbisch Hall
 DG HTF
 Deutsche Genossenschaftshypothekenbank
 DIFA
 Deutsche Immobilien Fonds AG
 Münchener Hypothekenbank eO
 R + V Versicherung
 Union-Investment-Gesellschaft

Wir bieten mehr als Geld und Zinsen.
 Volksbanken Raiffeisenbanken

Loewe will Rundfunkrat nicht antworten

F. D. Berlin Die Krise im Sender Freies Berlin (SFB) hat nach wochenlangen Auseinandersetzungen zwischen dem Intendanten Loewe und dem SFB-Personal ihren Höhepunkt erreicht...

Loewe begründete seine Haltung gegenüber dem Rundfunkrat mit der Erklärung, er wolle sich von Rundfunkratsmitgliedern nicht weiter in Angelegenheiten des SFB einmischen.



Franz Josef Strauß Erkenntnisse - Standpunkte - Ausblicke Herausgegeben von Karl Carstens, Alfons Goppel, Hans Aßmayer, Golo Mann 604 Seiten, m 1,50 Abbitdungnen, Leinen OM 46,-

die Rolle eines vorverurteilten Angeklagten drängen lassen. Zu den gegen ihn erhobenen Vorwürfen stellte der Intendant fest, die Wirtschaftsprüfungsgesellschaft 'Treuarbeiter' habe 'eindeutig festgestellt, daß ich mich nicht bereichert habe, auch nicht auf Kosten des SFB'.

Der Angeklagte sagte nur einen einzigen Satz

Mutmaßlicher Mittäter an Ermordung Thälmanns vor Gericht

E. NITSCHKE, Krefeld Mehr als 23 Jahre nach Erstattung der Strafanzeige wegen Mordes an dem ehemaligen deutschen Kommunistenführer Ernst ('Teddy') Thälmann, der 1944 im KZ Buchenwald auf Befehl Hitlers erschossen wurde...

Otto, der im niederrheinischen Geldern nahe der holländischen Grenze wohnt, erklärte gegenüber dem Gerichtsvorsitzenden Heinz Josef Paul zu Beginn seines Prozesses, daß er aussagen wolle. Das war allerdings auch sein einziger Satz an diesem ersten Verhandlungstag.

Nach Krefeld war der Prozeß verlegt worden, nachdem der Leiter der Zentralstelle im Lande Nordrhein-Westfalen für die Bearbeitung nationalsozialistischer Massenverfahren in Konzentrationslagern bei der Staatsanwaltschaft Köln gegen den Lehrer im Ruhestand Wolfgang Günther Klaus Otto Anklage wegen 'vorsätzlicher Beihilfe zu der vorsätzlich und rechtswidrigen heimtückischen und aus niedrigen Beweggründen begangenen Tötung' Thälmanns erhoben hatte.

D 1-Mission: USA können sparen lernen

P. SCHMALZ, Oberpfaffenhofen

Während die Crew der 'D-1-Mission' in der Raumfähre 'Challenger' gestern die letzten Experimente absolvierte und sich auf die Landung heute abend vorbereitete, schickte der bayerische Ministerpräsident Franz Josef Strauß 'ein herzliches Grüß Gott' in das Weltall.

Der Raumflug, der erstmals wesentlich unter deutscher Verantwortung durchgeführt wurde, ist nach den Worten von Strauß 'ein riesiger Erfolg für die Menschheit auf dem Weg nach oben in eine bessere Zukunft'.

Neue Maßstäbe

Das deutsche Kontrollzentrum hat mit dieser Mission aber auch neue Maßstäbe gesetzt, die in Washington sehr genau beobachtet werden: Die Deutschen absolvierten den Flug wesentlich billiger als ihre amerikanischen Kollegen dies gewohnt sind.

Ein Weg à la Börner ist Rau in Bonn versperrt

PETER PHILIPPS, Bonn

Die SPD-Führung hatte sich zu früh getraut, nach den eigenen Kraft und gegnerischer Schwäche erregenen Wahlerfolgen im Saarland und in NRW die Fragen nach der Zukunft rot-grüner Zusammenarbeit erst einmal vom Tisch zu haben.

Die Sozialdemokraten - selbst erstaunt über Umfrageergebnisse, wie sie von ihnen vor zwei Jahren noch nicht einmal erträumt wurden - befinden sich in der Bredouille: Zum einen sollen die Grünen und deren Anhänger 'sozialdemokratisiert', direkt zur alten Mutter SPD herübergeholt werden.

Eine zusätzliche Hypothek kommt hinzu: Nach Holger Börners kräftiger Abgrenzung-Semantik der Vergangenheit und der dann doch vollzogenen Koalition mit den Grünen stellt sich für die Sozialdemokraten in jeder Hinsicht die Frage der Glaubwürdigkeit vor dem Wähler.

Bereits in der Sommerpause hatten die Sozialdemokraten in der Kanzlerkandidaten-Frage der Regierungskoalition die Besetzung des Sommertheaters weitgehend abgenommen.

Oppositionsführer Hans-Jochen Vogel versucht nun, mit einem ähnlichen Rezept wie bei der Kandidatendebatte die Diskussion der Debatte die Luft abzudrehen: mit 'gestanzten Formulierungen', die von ihm und Rau wortgleich immer wieder als Antworten

angeboten werden sollen. Im Gespräch mit Journalisten formulierte er deshalb gestern die Stenzen: 'Ich lehne es ab, mich für eine Kandidatenspekulation nach der Bundestagswahl in Anspruch nehmen zu lassen. Kandidat vor und nach der Wahl ist Johannes Rau.'

Der nordrhein-westfälische 'Hoffnungsträger' hat sich festgelegt: Entweder Machtwechsel in Bonn aus eigener Kraft oder gar nicht - gemeinsam mit den Grünen will er es nicht versuchen. Sein Parteivorsitzender Willy Brandt ließ in seinem sonntäglichen Fernseh-Interview alles offen: 'Johannes Rau hat deutlich gesagt, daß er für eine solche Aufgabe (Koalition mit den Grünen, d.Red.) nicht zur Verfügung steht, und er ist unser Kandidat.'

Johannes Rau ist in der Tat so festgezurrt, daß ihm ein Weg à la Börner verschlossen bleibt - selbst wenn er ihn überhaupt gehen wollte. Brandt hat dies öffentlich unterstrichen, genauso wie Vogel, der gestern daran erinnerte, daß der Parteivorstand Rau in Kenntnis dieser ablehnenden Haltung nominiert habe.

So setzt denn die SPD darauf, in der Polarisierung mit CDU, CSU und FDP die 'Botschaft' vermitteln zu können, daß es 'nur eine Alternative' (Vogel) gebe und jede Stimme für die Grünen 'alles verwirrt' bzw. wegen der Fünf-Prozent-Hürde wertlos werden könne.

Doch dieses Pfeifen im Wald täuscht nicht über die Angst hinweg, am Wahlabend im Januar 1987 zur Nagelprobe gezwungen zu werden. Höchstwahrscheinlich wird dann ein anderer Sozialdemokrat im Falle einer rot-grünen Stimmengmehrheit den Weg zum Bundespräsidenten antreten als Johannes Rau.

Umdenken bei Bildungspolitik gefordert

P. P. Bonn

Der Vorsitzende des Verbandes Bildung und Erziehung (VBE), Wilhelm Ebert, hat angesichts der 'dramatischen Umbrüche in unserer Zeit' zu einem Umdenken in der Bildungspolitik aufgefordert.

Die beginnende Rückbesinnung auf Reformpädagogien wie Kerschenscheider in der aktuellen bildungspolitischen Diskussion machte sich auch bei Ebert bemerkbar, dessen VBE vor sechs Jahren als Abspaltung des Deutschen Lehrerverbandes begonnen hatte.

Ebert attackierte die politisch Verantwortlichen, daß Bildungspolitik in der Bundesrepublik Deutschland seit Jahren 'insbesondere von den Finanzministern ferngesteuert' werde. 'Offizielle Bildungspolitik findet zur Zeit nur in wenigen Ländern am Rande oder gar nicht statt. Was versucht wird, ist Verwaltung, die im Bildungsgeschehen nicht verändert.'

In diesem Zusammenhang mahnte der VBE-Vorsitzende auch die eigenen Kollegen zu 'Professionalität statt Job-Mentalität'. Denn 'den Beruf des Lehrers ausüben ist mehr, als Angestellter oder Beamter, als Arbeitnehmer zu sein'.

Die VBE-Vorstände fordern eine andere Bildung, die wir nicht allein den Alternativschulen überlassen dürfen. 'Er verdiente 'vor allem aus pädagogischen und sozialen' Gründen die 'wohnortnahe Schule'. Denn nur sie verbinde 'Lerna- und Lebenswelt und stärkt Sozialbeziehungen in Schul- und Wohngemeinde', was gerade angesichts zunehmender Anonymität in der Gesellschaft und steigenden Einflusses elektronischer Medien von besonderer Bedeutung für die Entwicklung der Heranwachsenden sei.

Da sich der VBE nach Eberts Worten ausdrücklich 'nicht am üblichen Gewerkschafts-Einkaufens' orientieren will, sei er 'grundsätzlich flexibel' gegenüber 'Lehrerspezifischen Lösungen' beim Abbau der Arbeitslosigkeit unter den Pädagogen. Aber man sei nur dann 'auch zu großen Opfern bereit', wenn auch alle anderen, vergleichbar Beschäftigten und Besoldeten im öffentlichen Dienst derartige Solidarmaßnahmen für den Nachwuchs leisten würden.

DIE WELT (USPS 605-590) is published daily except Sundays and holidays. The subscription price for the USA is US-Dollar 345.00 per annum. Distributed by German Language Publications, Inc., 560 Sylvan Avenue, Englewood Cliffs, NJ 07632. Second class postage is paid at Englewood, NJ 07632 and at additional mailing offices. Postmaster: send address changes to: DIE WELT, GERMAN LANGUAGE PUBLICATIONS, INC., 560 Sylvan Avenue, Englewood Cliffs, NJ 07632.

Verleger-Appell an ARD und ZDF

dpa, Stuttgart

Der Präsident des Verbandes Deutscher Zeitschriftenverleger (VDZ), Heiko Klinge, hat die Ministerpräsidenten der Länder aufgefordert, eine Ausweitung der Werbzeiten der öffentlich-rechtlichen Sendeanstalten zu verhindern.

Mehr Abiturienten als Auszubildende

AP, Berlin

Jeder zehnte Auszubildende in der Bundesrepublik hat Abitur. Dies geht aus einer Analyse des Bundesinstituts für Berufsbildung in Berlin hervor. Danach stieg die Zahl der Auszubildenden mit Abitur oder Fachhochschulreife in diesem Jahr gegenüber 1984 sprunghaft um 47 000 auf 192 000, was einem Anteil von 10,7 Prozent entspricht.

Albrecht-Wort zu Sondermüll

DW, Hannover

Geld nicht verpulvert

Als erfreuliche Nebenerscheinung wird bei der Missions-Leitung die große Resonanz aus der Bevölkerung gewertet: 'Die Raumfahrt ist heute ein Faktor in Deutschland. Die Frage nach den Kosten steht nicht mehr im Vordergrund.'

Eine Vielzahl der Experimente dienen zugleich einer im industriellen Bereich anwendbaren Forschung. So wurde mit einem Materialexperiment die Produktion hochwertiger Schweißblätter geprobt, die den Wirkungsgrad von Turbinen steigern können.

Mitgliederschwund bei der EKD

idea, Trier

Für eine Verminderung der Planstellen für Pfarrer und hauptamtliche Mitarbeiter in den evangelischen Kirchen hat sich der 'Alterspräsident' der Synode der Evangelischen Kirche in Deutschland (EKD), Dekan I.R. Kurt Hennig (Esslingen), ausgesprochen. Wie er bei der Haushaltsberatung der EKD-Synode in Trier sagte, müssten die sinkenden Mitgliederzahlen - jedes Jahr etwa 200 000 Menschen, was der Größe zweier Kirchenkreise entspreche - zu dieser Konsequenz führen.

Neu von Schneider. Komplettes Schreibsystem und PC in einem.



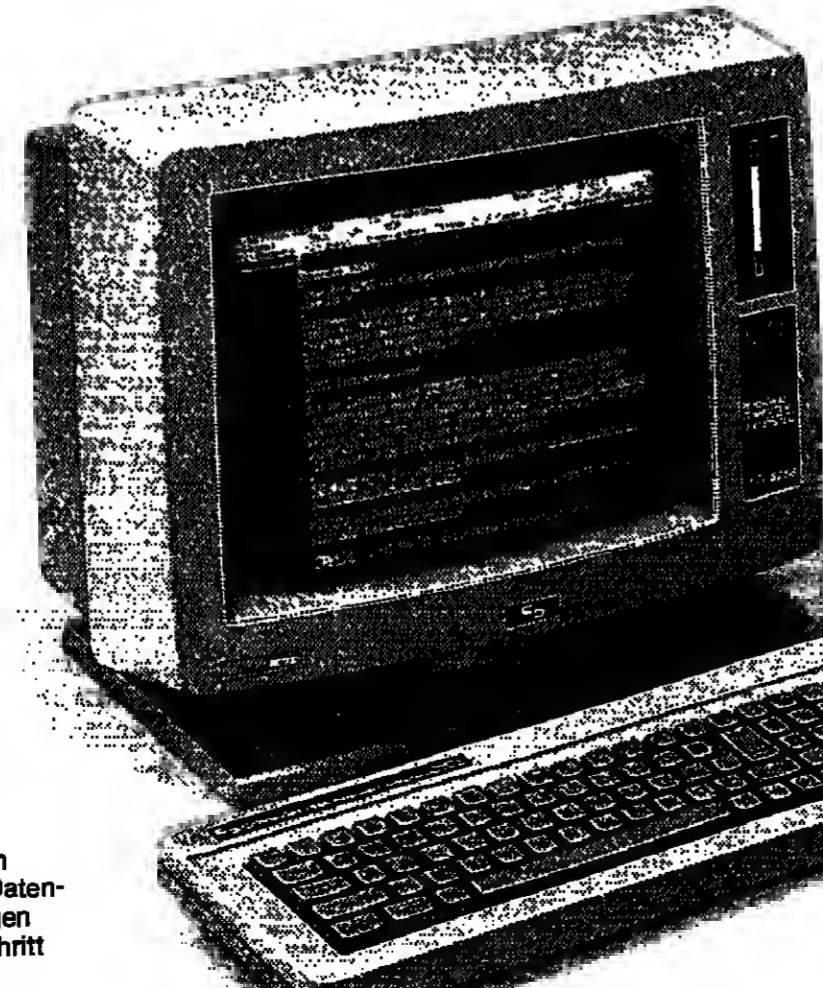
Den Namen JOYCE sollten Sie sich jetzt merken. Die JOYCE ist das neue Schreibsystem von Schneider und zugleich professionell einsetzbarer Personal Computer.

JOYCE ist aber auch Inbegriff für ein sensationelles Kosten-/Leistungsverhältnis in der EDV-Technologie. Sie nimmt Ihnen im Büro eine Menge Arbeit ab. Man kommt schnell mit ihr zurecht und schon vom ersten Tag an erledigen Sie mit ihr Ihre Textverarbeitungsaufgaben.

Mit der JOYCE können Sie kalkulieren und fakturieren, Buchführung machen, Überweisungsaufträge ausdrucken. Sie kümmert sich um die Lagerverwaltung, macht Ihre Inventur und kennt sich im Angebots- und Rechnungswesen aus.

Mit dem CP/M-Betriebssystem von Digital Research** stehen Ihnen eine Vielzahl von am Markt eingeführten Standard-Programmen und auch ganz individuelle Spezial-Programme zur Verfügung.

Wenn Sie es jemals vorhaben, dann sollten Sie jetzt den Sprung in die elektronische Datenverarbeitung wagen. Durch den einzigartigen Preis der Schneider JOYCE wird dieser Schritt leichter denn je.



Für beispiellose DM 2.490,-* inklusive Mehrwertsteuer

Komplett mit Monitor, integriertem Diskettenlaufwerk, deutscher Tastatur, Schönschrift-Matrix-Drucker und einem anwenderfreundlichen Softwarepaket auf 2 Disketten: Textverarbeitung, CP/M Plus,** Dr. LOGO** und GSX Grafiksoftware**

Table with technical specifications for Schneider PCW 8256 JOYCE, including memory, diskette, screen, keyboard, software, and printer details.

**unverbindliche Preisempfehlung eingetragene Warenzeichen der Digital Research Inc.

Schicken Sie mir bitte kostenlos und unverbindlich weitere Informationen über Schneider JOYCE

Form with fields for Name, Straße, PLZ/Ort, and a checkbox for 'Am besten noch heute wegschicken!'



Kyprianou bringt sich selbst in Bedrängnis

Stillstand bei den Friedensbemühungen für Zypern

E. ANTONAKOS, Athen
Die Konservativen und die Kommunisten im Parlament Zyperns, die seit Jahresbeginn in einer ungewöhnlichen Allianz den Sturz von Staatspräsident Spyros Kyprianou betreiben, sind ihrem Ziel näher gekommen. Mit einer von allen Parteien getragenen Entscheidung hat sich die Kammer nun vorzeitig aufgelöst, und die Abhaltung von vorgezogenen Neuwahlen am 8. Dezember beschlossen. Dadurch ist das Schicksal des Staatschefs, dessen Amtszeit erst im Jahre 1988 abläuft, noch unsicher als bisher geworden.

Das strategische Ziel der moskau-treuen Akei-Partei und der rechtskonservativen Disy ist die Besetzung des Staatschefs, der direkt vom Volk gewählt wird, das Vertrauen des Parlaments nicht braucht und daher von den Parteien nicht abgesetzt werden kann. Die beiden Großparteien, die gemeinsam über 23 von 35 Mandaten im gerade aufgelösten Parlament verfügten und knapp 65 Prozent aller Stimmen ihr eigen nennen, sind inzwischen, daß sie bei den bevorstehenden Wahlen mehr als zwei Drittel aller Parlamentssitze gewinnen werden, um eine Verfassungsreform durchziehen zu können.

Falls ihre Rechnung tatsächlich aufgeht, so wollen sie die jetzige Präsidentschaftsverfassung so revidieren, daß der Staatschef künftig nicht mehr im Amt sein wird, die Wünsche der Parlamentsmehrheit zu ignorieren. Sollte Kyprianou, dessen in der Mitte angesiedelte Diko-Partei kaum mehr als 20 Prozent der Stimmen erhalten dürfte, stur bleiben, so wollen Kommunisten und Konservative eine vorzeitige Präsidentschaftswahl erzwingen. Daher weisen sie darauf hin, daß die nun bevorstehende Wahl eigentlich den Charakter einer Volksabstimmung hat, deren Ergebnis Kyprianou beachten müsse.

Erfolgreiche Taktik

Fällt die Parlamentswahl tatsächlich nach den Vorstellungen von Kyprianou aus, so wird sich der Staatspräsident, der ja nicht zu Unrecht den Ruf eines politischen Überlebenskünstlers genießt, höchstwahrscheinlich gegen die Parteien mit einer Klage vor dem Verfassungsgericht zur Wehr setzen. Diese Taktik hatte er bereits im Sommer erfolgreich angewandt, als die beiden Großparteien ihn zur Befolgung ihrer Politik in der Zypern-Frage zwingen

wollten. Die Verfassungsrichter hatten entschieden, daß der Staatschef an die Weisungen des Abgeordnetenhauses nicht gebunden ist.
Die Art und Weise, wie Kyprianou den Dialog mit den Inseltürken handhabte, hatte im Anfang des Jahres auf Kollisionskurs mit den Kommunisten und den Konservativen gebracht: beide Parteien warfen ihm im Januar vor, die Chancen eines von UNO-Generalsekretär Perez De Cuellar vermittelten Arrangements mit dem türkisch-zyprischen Volksgruppenführer Rauf Denktaş verspielt zu haben. Die Oppositionsparteien halten Kyprianou vor, daß er durch seine kompromittierende Haltung die Verewigung der Inselteilung fördere. Seitens der Staatschef seinen Gegnern vor, seinen Sturz nicht mehr aus Sorge um Zyperns Zukunft, sondern aus eigenen politischen Interessen zu betreiben.

Byzantinische Politik

Völlig aus der Luft gegriffen ist diese Behauptung wohl nicht. Vor allem die „Akei-Kommunisten“ fühlen sich von Kyprianou regelrecht hintergangen. 1983 hatten sie Kyprianous Wiederwahl ermöglicht und als Gegenleistung ein gemeinsames Minimalprogramm und drei Kabinettsämter ausgehandelt. Ende 1984 führte sich der Staatschef allerdings so stark, daß er ohne Vorankündigung diese Allianz ankündigte und ein Bündnis der Kommunisten mit seinen konservativen Erzgegnern Glafkos Klerides möglich machte.

Diese an Byzanz erinnernden innenpolitischen Verwicklungen haben allerdings auch eine außenpolitische Komponente: die Friedensbemühungen um eine Zypern-Lösung sind praktisch zum Stillstand gekommen, weil Kyprianou kaum noch die Autorität zu Verhandlungen mit den Türken besitzt. Gegenüber Denktaş, der seit Januar in den Augen vieler diplomatischer Beobachter als der konzipierte Gesprächspartner gilt, will den Ausgang der griechisch-zyprischen Parlamentswahl abwarten, bevor er sich zu neuen Vermittlungsinitiativen der Vereinten Nationen äußert. Nicht nur auf Zypern, sondern auch in Athen und Ankara sind mittlerweile viele Politiker der Meinung, daß nur ein Verschwinden Kyprianous von der politischen Szene den Dialog zwischen Inselgriechen und Türken reaktivieren könnte.

(SAD)

Die sonderbaren Wege des Witali Jurtschenko zwischen den Fronten

FRIEZE WIRTH, Washington

Witali Jurtschenko, nach amerikanischen Angaben einer der führenden Männer in der Hierarchie des KGB, der vor drei Monaten zum Westen überlief, erschien am Montag nachmittags überraschend wieder in der Öffentlichkeit. In einer Pressekonferenz in der sowjetischen Botschaft in Washington behauptete er, er sei vor drei Monaten vom amerikanischen Geheimdienst in die USA entführt worden. Das amerikanische Außenministerium hat diese Unterstellung unverzüglich zurückgewiesen: Jurtschenko ist vor drei Monaten aus eigenem Entschluß übergelaufen.

Der Fall ist eine der bizarrsten Geschichten aus dem internationalen Spionage-Establishment. Jurtschenko war in Moskau der stellvertretende Leiter der Abteilung, die für Spionage-Operationen in den USA zuständig ist. Er selbst hatte in der Zeit zwischen 1975 und 1980 Amerika-Erfahrungen als erster Sekretär in der sowjetischen Botschaft in Washington sammeln können.

Jurtschenko war im Juli dieses Jahres nach Italien geflogen, um Sicherheitsmaßnahmen für sowjetische Wissenschaftler zu überwachen, die an einem Kongreß über Nuklearkrieg teilnahmen sollten. Bei diesem Besuch setzte er sich von seiner Delegation ab mit der Behauptung, ein Museum zu besichtigen. Statt dessen meldete er sich nach amerikanischen Angaben am 1. August in der US-Botschaft in Rom. Er bat um Asyl in den USA und wurde vom amerikanischen Geheimdienst als einer der wichtigsten Überläufer aus der Sowjetunion seit dem Kriege gefeiert. Bei seinen Aussagen machte er offenbar Angaben über sowjetische Agenten, die in den USA operieren. Einer davon war Lee Howard, ein ehemaliges Mitglied des CIA, der sich aber ins Ausland absetzen konnte.

Die Geschichte des Witali Jurtschenko dagegen liest sich sehr anders. In einem melodramatischen Auftritt, der offenbar in hoher Eile von der sowjetischen Botschaft inszeniert worden war, verkaufte er sich nun als Held und als Opfer amerikanischer Grausamkeiten. „Drei schreckliche Monate“ seien es gewesen, erinnert er sich. Man habe ihn gefoltert. „Charlie“ sei der Name des Mannes gewesen, der ihm Böses angetan habe. Er sei von lauter Verrückten umgeben gewesen, die ihn wie ein Wesen in einem Zoo behandelten.

Ansonsten jedoch ist seine Erinnerung trübe. Der Drogen wegen, wie er



Die sowjetische Nachrichtengott Tass nach wie vor ein „diplomatischer Mitarbeiter“: Witali Jurtschenko

behauptet. Sie müssen eine lange Wirkung haben, denn in dieser Pressekonferenz konnte er sich auf Fragen amerikanischer Journalisten nicht einmal mehr daran erinnern, daß er für den sowjetischen Geheimdienst arbeitete. Er wurde von der Botschaft offiziell als Diplomat vorgeführt. Sehr wohl erinnern konnte er sich jedoch wiederum daran, daß der amerikanische Geheimdienst ihm ein Handgeld von einer Million Dollar und eine Jahresrente von 82 500 Dollar angeboten habe. Auf die Frage, wie er sich denn aus den Händen seiner angeblichen Entführer befreien konnte, lieferte er zwei Versionen ab: „Vielleicht rettete mich die Tatsache, daß es in 14 Tagen ein Gipfeltreffen in Genf gibt.“ Zuvor hatte er Übersinnliches angeboten: „Ich habe meinem Sohn stets gesagt: Wenn du intensiv über eine Sache nachdenkst, findest du aus jeder Situation einen Ausweg.“

Nach amerikanischen Angaben war der Ausweg des Witali Jurtschenko einfacher. Er sei nie gefangen gehalten worden, habe sich am Wochenende von amerikanischen Beamten mit dem Hinweis verabschie-

det, zum Dinner zu gehen und habe sich dann in die sowjetische Botschaft abgesetzt. Ein sowjetischer Journalist gab ihm in der Pressekonferenz noch das Stichwort, das gesamte amerikanische Verhalten und seine Behandlung als „staatlich geförderter Terrorismus“ zu klassifizieren. Als er sich verabschiedete, müssen indes selbst ihm Zweifel an der Glaubwürdigkeit und Überzeugungskraft seiner Vorstellung gekommen sein. „Keine Sorge“, versicherte er den Journalisten, „ich bin ein normaler Mensch.“

Die sowjetische Botschaft lieferte nach dieser Vorstellung einen dringenden Protest im amerikanischen Außenministerium ab, attackierte darin scharf das „unmenschliche Verhalten“ des amerikanischen Geheimdienstes, sprach von einer „Mißachtung der Menschenrechte“ und von „Staatsterrorismus“ und forderte eine Entschuldigung. Das Außenministerium wies diese Unterstellungen ebenso entschieden zurück und erklärte, daß man sich zuvor mit Jurtschenko unterhalten wolle, bevor ihm erlaubt werde, das Land zu verlassen.

Für Wahlen hat Marcos noch viele Trümpfe

Die Opposition ist gespalten, Fonds für „Sonderzwecke“

FRED de LA TROBE, Manila

Der philippinische Präsident Ferdinand Marcos hat erklärt, er würde vorzeitige Präsidentschaftswahlen ausschreiben lassen – voraussichtlich schon am 17. Januar nächsten Jahres. Offiziell wäre seine sechsjährige Amtsperiode erst 1987 abgelaufen. Damit gibt der 68jährige autokratisch regierende Marcos offenbar starkem amerikanischen Druck nach. Washington drängt auf Wahlen sowie politische, wirtschaftliche und militärische Reformen, um die Gefahr einer kommunistischen Machtübernahme zu bannen.

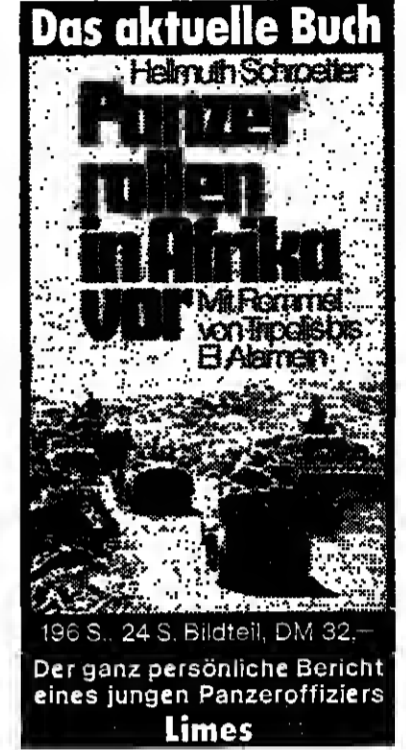
Fraglich bleibt aber, ob die Wahlen fair sein werden oder ob es wieder wie bei früheren Urngängen zu umfangreichen Fälschungen seitens der Regierungsanhänger kommen wird. In den ländlichen Gebieten entscheiden die Wähler ohnehin meist entsprechend den Weisungen der örtlichen, von der Regierung eingesetzten Funktionäre und Militärs. Für Wahlgeschenke stehen Marcos und seiner Partei „Neue Gesellschaft“ (KBL) üppige Geldspenden von reich gewordenen Günstlingen und grosse Posten im Staatshaushalt für „Sonderzwecke“ zur Verfügung.

Das Lager der gemäßigten Opposition ist noch durch Richtungskämpfe und Profilierungsversuche gespalten. Unter dem runden ein Dutzend Kandidaten sind erfahrene Politiker wie die ehemaligen Senatoren Salvador Laurel und Jovito Solona, der Rechtsanwalt José Diokno oder der ehemalige Informationsminister Francisco Taddat. Eine Chance hätte auch die Witwe des 1983 ermordeten Oppositionellen Benigno Aquino, die 53jährige Corazon („Cory“) Aquino. Sie gehört allerdings keiner Partei an, ist politisch ein unbeschriebenes Blatt und in der Provinz weniger bekannt als in Manila. Doch kann sie vom Image der Unbescholtenheit ihres ermordeten Mannes zehren. Zur Voraussetzung für ihre Kandidatur machte sie, daß eine Million Unterschriften für sie gesammelt werden.

Die gemäßigten Oppositionellen erklären, daß nur ihr Sieg zu den überfälligen Reformen, der Rückkehr zu einer glaubwürdigen Regierung, zur wirtschaftlichen Erholung und Schwächung des kommunistischen Aufstands führen könne. Andernfalls werde die maoistische „Nationale Volksarmee“ (NPA) schon in drei bis vier Jahren stark genug sein, um den philippinischen Streitkräften mit gu-

ten Siegeschancen entgegnetreten zu können.

Die Kommunisten werden bei den Wahlen wie schon im vergangenen Jahr wieder für Marcos stimmen, da er für ihre Ziele die besten Voraussetzungen schafft – vor allem Armut und Wirtschaftskrise. Die verbotene kommunistische Partei der Philippinen hat nach amtlichen Schätzungen 50 000 eingeschriebene Mitglieder und etwa zehn Millionen Sympathisanten bei einer Gesamtbevölkerung von 55 Millionen. Der politische Arm der verbotenen KP, die „Nationale Anzeiger



Der ganz persönliche Bericht eines jungen Panzeroffiziers

Demokratische Front“ (NDF), hat etwa eine Million Mitglieder. Die NDF beherrscht ein rundes Dutzend von Organisationen in wichtigen Bereichen des öffentlichen Lebens. Die von den Amerikanern auf eine Stärke von 16 500 Mann geschätzte NPA hat bisher Gebiete unter ihrer Kontrolle, in denen etwa fünf Millionen Filipinos leben. Die von niedriger Moral und Korruption geplagte Armee hat bisher wenig Erfolge gegen die NPA zu verzeichnen. Die 155 000 Mann starken Streitkräfte sind den Guerillas zwar noch im Verhältnis neun zu eins überlegen, doch ist das Militär über den ganzen Inselstaat hin verteilt, denn in jeder Provinz ist die NPA inzwischen aktiv. (SAD)

In vier Tagen verdienen unsere Sparer so viel, wie in Deutschland letztes Jahr an Plakatwände geklebt wurde.

Im Wahlkampf lächeln von ihnen Politiker verschiedenster Couleur, zu jeder anderen Zeit verkaufen sie alles, vom Auto bis zum Gebißreiniger: die rund 252.000 Plakatanschlagflächen in der Bundesrepublik und Berlin. Für die Nutzung dieser Flächen gaben die Werbetreibenden letztes Jahr rd. 340 Mio. DM aus.

So viel verdienen unsere Kunden in knapp vier Tagen. Denn die erfolgreichsten Wertpapiere Deutschlands bringen Tag für Tag 90 Millionen Mark Zinserträge.

Geld sollte Geld verdienen, und zwar so viel wie möglich. Pfandbriefe und Kommunalobligationen sind dazu ideal. Denn: Sie bieten Ihnen hohe, in der Regel die jeweils höchsten Zinsen.

Sie können die für Sie passende Laufzeit aussuchen. Und Ihre Papiere von heute auf morgen zum Tageskurs verkaufen oder beileihen lassen. Ihre Bank oder Sparkasse übernimmt das für Sie.

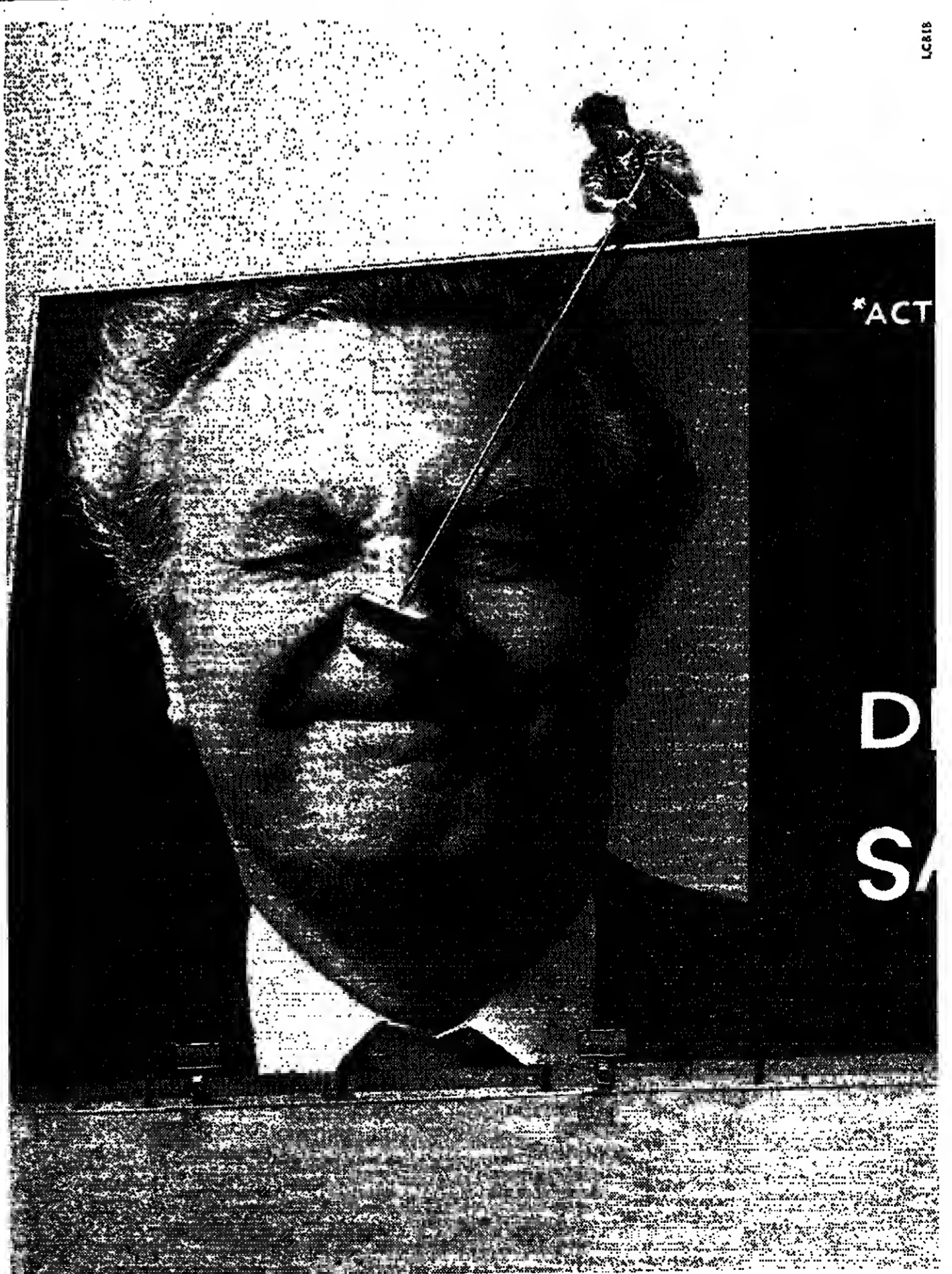
Pfandbriefe und Kommunalobligationen werden von Hypothekendarlehenbanken, Landesbanken und anderen öffentlichen Banken ausgegeben. Sie sind nach den speziellen Vorschriften des Hypothekendarlehensgesetzes und des öffentlichen Pfandbriefgesetzes durch Hypothekendarlehen an die öffentliche Hand gedeckt. Es gibt sie übrigens bereits seit 1769. Wir verdanken sie dem Alten Fritz.

Banken, Versicherungen und Industriefirmen wissen das natürlich. Sie kauften im letzten Jahr für mehr als 90 Milliarden Mark. Und was für die Profis richtig ist, ist auch gut für den Privatanleger.

Und noch eins: Legen Sie Ihre Pfandbriefzinsen wieder in Pfandbriefen an, damit Ihr Geld noch mehr Geld verdient.



Die Wertpapiere der privaten Hypothekendarlehenbanken, Landesbanken und anderen öffentlichen Banken.



Ford macht hochwertige Technologie erschwinglich.

„Um mich, den Ford Scorpio 2.0i,
mit Anti-Blockier-System, verstellbarem
Lenkrad, umklappbarer Rücksitzlehne,
85 kW/115 PS etc. zu testen, brauchen
Sie schon etwas länger.“



Nehmen Sie sich Zeit, mich mal ganz
kennenzulernen. Und fahren Sie mich in
Ruhe probe. — Bei Ihrem Ford-Händler.“

Scorpio 

Prekäre Lage

Mk. - Früher als sonst üblich beginnt diesmal das europäische Agrargeschehen. Noch in diesem Jahr soll über das Grünbuch der EG-Kommission gestritten werden, wobei es zwar zunächst um die Strukturpolitik geht, aber die Forderung über die Preise trennen. Mitte des Monats will die Bundesregierung ihre Marschroute festlegen.

Die Lage der EG ist prekär. Die Überschüsse schwelen weiter an. Die Produktion steigt, der Verbrauch stagniert und auch im Export können keine nennenswerten zusätzlichen Mengen mehr untergebracht werden. Die Preise haben ihre lenkende Funktion weitgehend verloren.

Den Kopf in den Sand zu stecken, hilft nicht, auch keine Schlagworte, ob sie nun Flächenstilllegung oder nachwachsende Rohstoffe heißen. Sicherlich lassen sich so neue Subventionstopfen öffnen, aber zur Behebung der Überschüsse ist das wenig. Dies mag ergänzend etwas bringen, wenn die Preise für den Ausgleich von Angebot und Nachfrage wieder eine stärkere Rolle spielen. Ähnlich ist es bei der Mitverantwortungsabgabe, durch die Geld in die Kassen kommen soll, um absatzfördernde Programme zu finanzieren.

Gegenwärtig fallen höhere Preise als Mittel der Einkommenspolitik

aus. Für die Steuerzahler nicht unbedingt ein Grund zum Jubeln. Denn der Ersatz über weiter steigende direkte Einkommenshilfen wird zunächst kaum billiger. Aber diese kommen jedenfalls bei den Bauern an.

Keine Angst

al - Wenn es in der öffentlichen Diskussion um die Position der Bundesrepublik in Sachen Hochtechnologie geht, dann spukt unweigerlich die japanische Gefahr in den Köpfen herum. In der Tat haben Nippons Konzerne auf vielen Gebieten, vor allem solchen, die stark von der Mikroelektronik beeinflusst sind, mit stemberaubendem Tempo ganze Märkte aufgerollt. Darüber aber in Ehrfurcht zu erstarren oder sich ängstlich zu verhielten, wäre sicherlich die falsche Reaktion. Erfolgreichere setzt sich denn auch hierzulande immer deutlicher eine selbstbewusstere Einstellung durch. Man besinnt sich auf die eigenen Stärken. Eine ganze Reihe deutscher Firmen geht ihrerseits in die Offensive Richtung Fernost. Dies bedeutet harte Arbeit. Der Stuttgarter Bosch-Konzern beispielsweise, der schon seit über 70 Jahren den japanischen Markt „besetzt“, zeigt, wie man es machen muß. Eine eigene Firmenmesse wurde dort zu einem großen Erfolg. Kooperationen und Lizenzvergaben - wie es geschieht - zu einem dichten Netz zu verweben, ist die Grundlage, um auch in der „Höhle des Löwen“ zu bestehen.

„Fed“ nutzt den Freiraum

Von HORST-A. SIEBERT, Washington

Die Märkte warten auf die Beschlüsse des Offen-Markt-Komitees des Federal Reserve System, das am Dienstag und Mittwoch in der US-Hauptstadt tagte. Offiziell wird das Protokoll erst in etwa sechs Wochen veröffentlicht, mögliche Veränderungen lassen sich jedoch schon in den nächsten Tagen an den Liquiditätsmaßnahmen ablesen. Allgemein wird aber erwartet, daß die sieben Gouverneure und fünf regionalen Notenbankpräsidenten unter den jüngsten Konjunkturdaten keinerlei Anhaltspunkte gefunden haben; die eine Verknapfung oder Erweiterung der Geldmenge rechtfertigten.

Monetar würde Washington mithin auf dem bisherigen „akkomodieren“ Kurs bleiben, der das Wirtschaftswachstum vorsichtig stützt und den Dollar unter Abwertungsdruck hält. In nächster Zukunft werden also die Zinsen in den USA eher leicht sinken, zumal der Finanzierungsbedarf der Treasury auf eine schwache Nachfrage nach Firmenkrediten stößt. Nach Ansicht der Wall Street hat die „Fed“ einen Tagesdramasatz von 7,75 bis acht Prozent im Visier. Für die Jahreswende nicht aus geschlossen wird eine Rücknahme auf 7,5 oder sogar weniger Prozent.

Für diese nicht mehr neue Strategie sprechen alle wichtigen Faktoren, die das Offen-Markt-Komitee geldpolitischen Entscheidungen zugrunde legt. Dazu gehören der Konjunkturverlauf, der Wert des Dollar, die Inflationsrate und das Geldmengenwachstum. Sowohl die Preis- als auch die Geldstatistik bieten der Notenbank weiterhin genügend Freiraum - zumindest so lange, wie die Importpreise sehr langsam zunehmen und die einheimischen Anbieter zur Preisdisziplin zwingen. In den zwölf Monaten, die im September endeten, sind in Amerika die Verbraucherpreise immerhin nur um 3,2 Prozent gestiegen, verglichen mit 4,2 Prozent in der gleichen Zeitspanne des Vorjahres.

Die Fortsetzung geringer Teuerung signalisiert der Index der Herstellerpreise, der sich bei stark verbilligten Rohstoffen um beschiedene 0,2 Prozent erhöhte. Paul Volcker fünfjähriger Kampf gegen die Inflation erlaubt aber auch deshalb eine Atempause, weil die kräftige Ausweitung der Geldmenge M1 (Bargeld und Sichteinlagen) wieder

zurückgeschraubt worden ist. Gegenüber September 1984 betrug das Plus lediglich 11,1 Prozent, während M2 und M3 mit 9,5 und neun Prozent noch innerhalb des Zielkorridors verblieben. Ohnehin scheint sich die „Fed“ wieder stärker auf das Zielniveau zu konzentrieren, das real immer noch alle historischen Größenordnungen sprengt.

Worauf die US-Notenbank jedoch vor allem blickt, ist das nach wie vor unklare Konjunkturmodell, das mehr Verzerrung als Sicherheit stiftet. So warnt der stellvertretende Vorsitzende des Federal Reserve Board, Preston Martin, zusammen mit skeptischen Weltwirtschaften vor einer Resession im kommenden Jahr, während andere amerikanische Nationalökonomenein ein stetiges Aufschwung ohne Ende das Wort reden. Tatsache bleibt, daß die US-Konjunktur weiterhin höchst uneben verläuft und das Wachstum nicht so tipptip ist, wie es auf den ersten Blick aussieht. Seit zwei Monaten stagniert die Arbeitslosenquote bei 7,1 Prozent, und die erste Beschäftigungszunahme im verarbeitenden Gewerbe - rund 60 000 im Oktober - muß noch halten, was sie verspricht. Schwere aufzuholen sind hier die seit Juni 1979 verlorenen 1,8 Millionen Arbeitsplätze.

Umschriften ist, ob sich in den USA das wirtschaftliche Wachstumstempo im laufenden Quartal wirklich um real mehr als 3,3 Prozent, wie es nach vorläufigen Angaben auf Jährbasis in der Juli-September-Periode erreicht worden ist, beschleunigt. Angesichts der nach dem künstlichen Aufboombum zum milden Verbraucher nachfrage ist ein solches Ergebnis sehr unwahrscheinlich: Viele Analysten rechnen mit zwei bis drei Prozent, was ein Jahresplus von rund zwei (1984: 6,8) Prozent bedeuten würde - viel weniger als vom Weißen Haus vorausgesetzt.

Viel Sinn macht die letzte Prognose des Conference Board in New York. Danach wächst Amerikas Bruttoinlandsprodukt 1986 und 1987 durchschnittlich um 2,5 und 2,8 Prozent. Die Teuerung nimmt um vier und 4,5 Prozent zu. Eine Minderung des US-Verbraucherpreises würde das Bild erheblich verschönern; aber niemand glaubt daran. Ein Dollarsturz wiederum würde die „Fed“-Bremse aktivieren und zu höheren Zinsen führen.

HANDEL / Die Aussichten für dieses Jahr werden wieder günstiger beurteilt

Minister Bangemann plädiert für Lockerung des Ladenschlußgesetzes

HANNA GIESKES, Bonn

„Der starre Ladenschluß paßt nicht in eine freiheitliche Wirtschaftsordnung.“ Bundeswirtschaftsminister Bangemann appellierte gestern in Bonn an die Delegierten der Hauptgemeinschaft des Deutschen Einzelhandels (HDE), „sich zu einer allgemeinen Lockerung durchzurufen“. Einen ersten Schritt in diese Richtung habe die Bundesregierung jetzt mit der Schaffung von Ausnahmeregionen für Verkehrsknotenpunkte getan.

Bangemann plädiert für einen Großversuch, „der ausreichend lange dauere“. So könne nachgeprüft werden, ob die Einwände des Handels gegen flexiblere Ladenschließzeiten stichhaltig seien; ob tatsächlich wie behauptet werde, die Kosten und damit die Verbraucherpreise steigen müssten.

Den Widerstand der Gewerkschaften gegen eine Lockerung könne er indes nicht recht verstehen, „denn ich bin sicher, daß sie instande sind, attraktive Arbeits- und Verdienstmöglichkeiten ohne das starre Korsett des Gesetzes auszuhandeln“. Er glaube auch, daß für manche Frauen günstige Teilzeitarbeitsmöglichkeiten geschaffen werden könnten, wenn sie zugunsten ihrer Kinder zeitweise aus dem Beruf ausgeschieden seien.

Nach Ansicht des Ministers „täte es auch den Innenstädten bestimmt nicht schlecht“, wenn sie abends weiter ausgebaut seien. Die städtischen Verstopfungen der Citys wären vermeidbar, „wenn man am Abend noch in Ruhe einen Anzug probieren könnte“. Auf diese Weise ließen sich auch Parkplatzprobleme lösen.

Als „vernünftigen Schritt“ wertete Bangemann die Selbsthilfemaßnahmen der Wirtschaft gegen extreme Wettbewerbsaktivitäten im Handel. Wer die jetzt geschaffene Schlichtungsstelle beim Deutschen Industrie- und Handelsrat für ein zu schwaches Instrument halte, „unterstützt die Kraft der sozialen Kontrolle“.

Mit staatlichen Mitteln sei der Strukturwandel gerade im Lebensmittelbereich nicht aufzuhalten, sagte der Minister an die Adresse derjenigen, die für eine gesetzliche Regelung etwa des Verkaufs unter dem Einkaufspreis eintreten. Damit werde, um die meist kleineren Unternehmen vor dem Ausschneiden zu schützen, der Wettbewerb ausgeschaltet, „zu Lasten der Verbraucher“.

Der Präsident der Hauptgemeinschaft des Deutschen Einzelhandels, Wolfram Hinrichs, unterstrich, daß Selbsthilfemaßnahmen der Wirtschaft den Vorrang haben vor einem Einschreiten des Gesetzgebers. Der bisherige Erfolg sei zwar unbefriedigend, doch hoffe er auf die Wirksamkeit der Schlichtungsstelle.

Hinrichs beklagte gleichwohl, daß der Mittelstand immer wieder mit

dem Hinweis vertröstet werde, das geltende Recht müsse erst einmal ausgeschöpft werden. Seit fünf Jahren sei die letzte Kartellnovelle in Kraft, „und wie lange sollen wir denn noch warten?“ Darum werde er in einem Jahr „erforderlichenfalls“ Vorschläge für eine weitere Kartellnovelle machen. Er meint damit wohl den Versuch, den Geheimwettbewerb der Handelsunternehmen in ihrer Nachfrage bei der Industrie transparenter zu gestalten.

Ein Gesetzesvorhaben ist nach Ansicht des HDE-Präsidenten indes dringlich: die Novellierung des Gesetzes gegen den Unlauteren Wettbewerb. Er begrüße, daß sich die Regierungskoalition doch noch zu einer beschränkten Novellierung „aufgeleckt“ habe. Dabei geht es im wesentlichen um eine Vereinfachung des Sonderveranstaltungsrechts - „die Unterscheidung zwischen Aus- und Rückverkauf sollte in den Orten“ - und um ein Verbot der mengenmäßigen Beschränkung in der Werbung mit Sonderangeboten.

Die künftigen Absatzchancen für den deutschen Einzelhandel beurteilt der HDE-Präsident günstig. Erste Impulse erwarte man vom Weihnachtsgeschäft, von dem sich der Handel zusätzliche Umsätze von rund 18 Mrd. DM verspreche. Bisher ist der Einzelhandelsumsatz, der 1984 bei rund 467,7 Mrd. DM gelegen hatte, nominal um 2,1 und real um 0,4 Prozent gestiegen.

AGRARPOLITIK

Der künftige Kurs bleibt weiter heftig umstritten

HANS-J. MAHNKE, Bonn

Über den künftigen Kurs der Agrarpolitik bestehen nicht nur zwischen den Regierungsparteien erhebliche Meinungsunterschiede, sondern auch zwischen den betroffenen Verbänden und den Wissenschaftlern. Dies zeigt sich zum einen an den „Perspektiven der Agrarpolitik“, die von den Spitzen der FDP in den vergangenen beiden Tagen beraten wurden, zum anderen an den schriftlichen Stellungnahmen der Sachverständigen für die öffentliche Anhörung des zuständigen Agrar Ausschusses des Bundestages, die heute und morgen in Bonn zum Thema „Die Zukunft der deutschen Landwirtschaft in der EG“ stattfinden.

Landwirtschaftsminister Ignaz Kiechle findet mit seiner Ansicht, es gäbe keinen finanziellen Ersatz für Einkommen aus angemessenen Preisen, die Unterstützung des Bauernverbandes. Er schreibt, die Erhaltung möglichst vieler Arbeitsplätze im ländlichen Raum erfordere im Kern eine kostenorientierte Markt- und Preispolitik. Auf Dauer müsse eine aktive Preispolitik ermöglicht werden.

Ähnlich wie die FDP, die zwar die Sicherung angemessener landwirtschaftlicher Einkommen als Hauptziel der Agrarpolitik bezeichnet, dieses jedoch nicht über die Preise erwartet, äußert sich die Mehrheit der Wissenschaftler. So bezeichnet der Gießener Professor Peter Michael Schmitz eine ursachenorientierte

Konfliktlösung als wünschenswert, die sich an die zentralen Funktionen der Preise in einem marktwirtschaftlichen System erinnert.

Stefan Tangemann aus Göttingen weist darauf hin, daß die Preisstützung auf lange Sicht ohnehin kein geeignetes Instrument der Einkommensstützung sei, da sich aufgrund von Anpassungsprozessen der Effekt verflüchtigt. Er plädiert dafür, die Preispolitik nicht am Einkommensziel auszurichten, sondern marktorientiert zu betreiben und durch gezielte direkte Einkommensübertragungen zu flankieren.

Die Verbände äußern sich auch zu den angebotsbegrenzenden Maßnahmen zum Abbau der Überschüsse wie der Flächenstilllegung oder der Förderung des Anbaus von eiweißhaltigen Futterpflanzen und nachwachsenden Rohstoffen. Der Bauernverband verspricht sich davon einiges und veranschlagt den Subventionsbedarf vergleichsweise gering. Der Bundesverband der Deutschen Industrie betont, die Chemie würde mehr Zucker und Stärke einsetzen, wenn nicht der höhere EG-Preis, sondern der niedrigere der Konkurrenz bezahlt werden müßte. Mehrere Experten weisen darauf hin, daß Züchtung und Gentechnologie zu einer weiter steigenden Produktion führen würden. Nach Ansicht der Verbraucherverbände würde der Anbau nachwachsender Rohstoffe für die Steuerzahler weit teurer als das zur Zeit laufende Puffbohnenprojekt.

AUF EIN WORT



Die totale Entstaatlichung der Entwicklung wäre eine Illusion. Nur im Rahmen der staatlichen Zusammenarbeit kann Einfluß auf die Rahmenbedingungen genommen werden, die überhaupt die Entfaltung der individuellen Bemühungen möglich machen.

Dr. Volkmar Köhler, Parlamentarischer Staatssekretär beim Bundesminister für wirtschaftliche Zusammenarbeit.

PRODUKTION

Im Quartalsvergleich noch auf dem Weg nach oben

Mk. Bonn

Die Industrieproduktion steigt weiter. Allerdings sind die Produktionszahlen immer noch durch die Einflüsse der jährlich wechselnden Schul- und Werksferien verzerrt. Darauf weist das Bundeswirtschaftsministerium noch einmal hin. Nach den vorläufigen Berechnungen des Statistischen Bundesamtes hat sich die Erzeugung des produzierenden Gewerbes im August auf September saisonbereinigt nicht verändert.

Dabei ging die Ausbringung im verarbeitenden Gewerbe leicht um 1,5 Prozent zurück. Die Produktion im Bauhauptgewerbe stieg um ein Prozent. Das Statistische Bundesamt erwartet allerdings eine nachträgliche Korrektur der vorläufigen Angaben nach oben.

Wegen der wechselnden Schul- und Werksferien dürfte das Juli-

Ergebnis eher zu hoch und der Augustwert eher zu niedrig ausgewiesen sein. Daher erscheint im Zwei-Monats-Vergleich August/September gegenüber Juni/Juli die Produktionsentwicklung in einem zu ungünstigen Licht. Bei diesem Vergleich hat die Ausbringung im produzierenden Gewerbe um zwei Prozent abgenommen, im verarbeitenden Gewerbe sogar um 2,5 Prozent.

Die konjunkturelle Grundtendenz dürfte jedoch nach Ansicht des Wirtschaftsministeriums am besten im Quartalsvergleich zum Ausdruck kommen. Dieser läßt für das dritte Vierteljahr eine weiterhin aufwärtsgerichtete Tendenz der Aktivitäten erkennen. Das produzierende Gewerbe legte um zwei Prozent zu. Im Vorjahresvergleich lag die Erzeugung hier im August und September um drei Prozent höher.

ZINNMARKT

Bankenkonsortium will Zahlungsaufschub gewähren

Mk. London

Die Beendigung der Krise am Zinnschatz ist in greifbare Nähe gerückt. Ein internationales Bankenkonsortium, dessen Mitglieder dem Internationalen Zinnrat Kredite in geschätzter Höhe von 200 bis 300 Mill. Pfund (760 bis 940 Mill. DM) eingeräumt haben, hat auf einer Sonderrunde beschlossen, dem Zinnrat einen Aufschub für die Rückzahlung der Kredite einschließlich Zinsen um zwölf Monate zu gewähren.

Der Zinnhandel war in London am 24. Oktober ausgesetzt worden, weil der Internationale Zinnorganisationsrat die seit Jahren die Zinn-Notiz durch Käufe hochgehalten hatte, das Geld ausgegossen war.

Die 18 Gläubigerbanken (keine deutsche) haben die Mitgliedsländer des Zinnrats aufgefordert, diesen mit zusätzlichen Mitteln und Kreditgarantien zu unterstützen. Bis spätestens Freitag erwarten sie eine positive Antwort. Anderenfalls würden sie ihren Beschluß, dem Zinnrat Zahlungsaufschub zu gewähren, rückgängig machen. Dies sind die Forderungen der Gläubigerbanken:

● Die Produzentenländer sollen dem Zinnrat umgehend gut 60 Mill. Pfund (230 Mill. DM) zahlen, die sie schon vor Monaten fest zugesagt haben.

● Die Regierungen aller 22 Mitgliedsländer sollen Bürgschaften über die Außenstände des Zinnrats einschließlich der Zinslasten der kommenden zwölf Monate bereitstellen.

● Von den Mitgliedsländern wird eine verbindende Zusage erwartet, daß sie entweder den Zinnrat künftig mit „angemessenen“ Mitteln und Bürgschaften unterstützen, oder aber ihr Engagement am Zinnschatz „in ordentlicher Weise“ und mit der festen Zusage abbauen, daß alle bestehenden Verpflichtungen erfüllt werden.

Mag sein, daß die komplette Zerlegung der Gruppe die einzig mögliche Lösung ist, um den Schaden in Grenzen zu halten. Politisch ist die öffentliche Übernahme des Wohnungsbestandes der NH aber noch bedenkllicher als der Verkauf an private Dritte. Die Entscheidung der Neuen Heimat besorge dann nämlich die Allgemeinheit. Es muß bezweifelt werden, ob die Gewerkschaften, die als Gesellschafter in allen Funktionen krass versagt haben, mit den rund 1,7 Mrd. DM, die sie zur Sanierung aufgebracht haben, sich so von ihrer Verantwortung endgültig freikaufen können.

NEUE HEIMAT / Gläubiger-Banken müssen weiteres Moratorium gewähren

Unlösbare Aufgabe für Diether Hoffmann

JAN BRECH, Hamburg

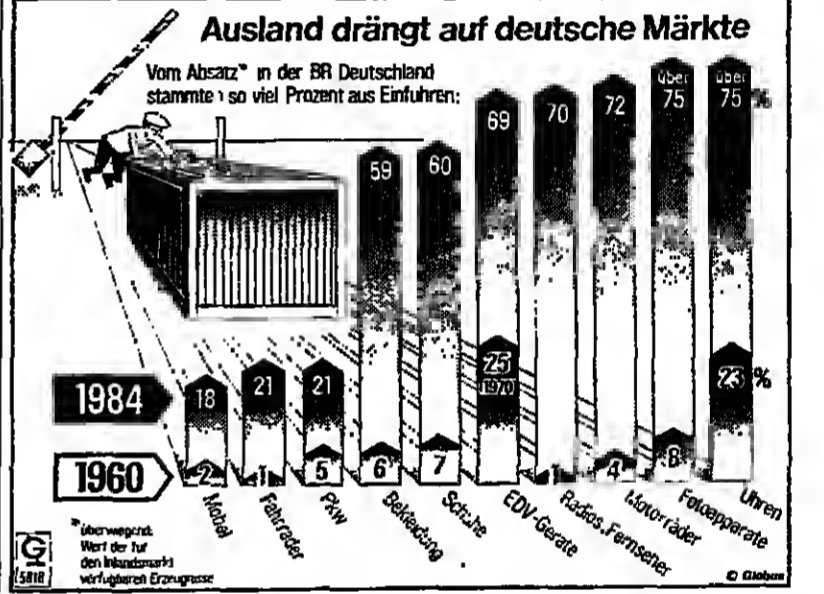
Der gelehrte Bankier Diether Hoffmann, Chef der Unternehmensgruppe Neue Heimat, hat anstrengende Arbeit im Kreis seiner früheren Kollegen hinter sich. Gestern sind die Vertreter der rund 60 Gläubiger-Banken zu einer zweiten Sitzung innerhalb von vier Wochen in Hamburg zusammengekommen.

Bislang haben die Geldinstitute, von denen die Westdeutsche Landesbank und die Bank für Gemeinwirtschaft die größten Gläubiger sind, fällige Kreditrückzahlungen bis Ende 1986 prolongiert. Um die Liquidität der NH auch künftig sicherzustellen, war nun ein weiteres Moratorium für rund 2 Milliarden DM Kredite notwendig. Für Hoffmann freilich sind Sitzungen dieser Art eher Nebenkriegsschauplätze. Trotz unermüdlicher Arbeit nämlich wird der Berg, den er abtragen soll, nicht kleiner. Im Gegenteil, die Aufgabe erweist

sich zunehmend als unlösbar. Hoffmann soll nicht nur den finanziellen Zusammenbruch verhindern, sondern auch das „emotionale Problem“ Neue Heimat ein für alle Mal aus der Welt schaffen. Die Vorgänge um den wankenden Baukoloss stellen die Glaubwürdigkeit der Allianz von Gewerkschaften und Sozialdemokraten ständig neu in Frage.

Eine Rettung ohne Gesichtswahl ist für Hoffmann jedoch nicht zu stande bringen. Nachdem die Gewerkschaften keine Mittel zur Sanierung mehr bereitstellen wollen, ist Hoffmann auf eine Lösung aus eigener Kraft angewiesen. Die Geldnot ist so groß, daß Eile geboten ist. Aber der schleichende Verkauf von Wohnsilos an Dritte stößt immer mehr auf Widerstand. Hoffmann und alle anderen wissen aber, daß eine „sanfte Landung“ nur über Substanzerwertung möglich ist. Den politischen Scheiterhaufen vor Augen, scheint die NH

WIRTSCHAFTS JOURNAL



Vor 25 Jahren brauchte die deutsche Industrie bei den meisten Konsumgütern die ausländische Konkurrenz kaum zu fürchten. Deutsche Produkte beherrschten den Inlandmarkt so eindeutig, daß der Anteil aus ausländischen Fabriken unter der Zehn-Prozent-Grenze blieb. Daß sich hinter der Absatzzunahme der ausländischen Produkte nicht immer eine größere Wettbewerbskraft verbirgt, zeigt der Automobilsektor. Einem steigenden ausländischen Marktanteil stehen größere Exportgeschäfte der deutschen Auto-Hersteller gegenüber.

Stoltenberg: Privatisierung bringt 400 Millionen Mark

Bonn (dpa/VWD) - Die Teilprivatisierung von Bundesunternehmen wird nach Ansicht von Bundesfinanzminister Gerhard Stoltenberg (CDU) der Staatskasse im kommenden Jahr Erlöse von rund 400 Mill. Mark einbringen. Wie der Minister in einem Zeitungsinterview sagte, rechnet er bis einschließlich 1987 mit zwei Mrd. Mark. An vorderer Stelle des Rückzugs des Bundes stehen die Aluminium- und Energieproduzierende VIAG AG, Bonn, deren Bundesanteil von 100 Prozent in einem ersten Schritt um mindestens 25 Prozent bei gleichzeitiger Börseneinführung verringert werden soll.

Bauerbeiter aus Osteuropa

Bonn (Mk.) - Rund 2500 Bauarbeiter aus Osteuropa arbeiten nach Angaben von Bundesminister Oscar Schneider gegenwärtig in der Bundesrepublik. Dies seien 0,2 Prozent aller Beschäftigten im Bauhauptgewerbe. Wegen der ungünstigen Lage der Bauwirtschaft, so der Minister, werde nur noch in wenigen Ausnahmefällen für Spezialisten die Arbeitslaubnis erteilt. Seit Ende 1981 sei beispielsweise die Zahl der polnischen Arbeitskräfte von 4500 auf 1000 gesunken. Hinzu kämen rund 1000 Bauarbeiter aus der „DDR“. Sie seien Deutsche im Sinne des Grundgesetzes, bedürften daher keine Arbeitsgenehmigung. Allerdings seien mehr Arbeitskräfte von Bauunternehmern aus der Bundesrepublik in der „DDR“ tätig.

Mehr Städtebau-Mittel?

Düsseldorf (AP) - Bundesbauminister Oscar Schneider hat vor rund 1 000 Bauhandwerkern aus Nordrhein-Westfalen angekündigt, die Bundesregierung werde möglicherweise zusätzliche Mittel für die Städtebauförderung zur Verfügung stellen. Schneider erklärte, die vom Bund in den nächsten Jahren zur Verfügung gestellten Mittel von jeweils rund 2,3 Mrd. Mark seien bereits jetzt mehr als doppelt belegt. In seiner mehrfach von Misaßfallsbekundungen unterbrochenen Rede betonte Schneider, eine weitere Anpassung der Kapazitäten der Bauindustrie an

Höhere Ölförderung

Nikosia (dpa/VWD) - Die Ölförderung der Organisation erdöl-exportierender Länder (Opec) ist im Oktober auf 17,5 Mill. Barrel am Tag (159 Liter) gestiegen, gegenüber einer offiziellen Förderbegrenzung auf 16 Mill. Barrel und einer Förderung von durchschnittlich 14,9 Mill. Barrel im 3. Quartal. Hauptgrund ist ein Förderanstieg in Saudi-Arabien um 1,5 auf rund vier Mill. Barrel. Weitere Fördererhöhungen werden aus Nigeria, den Vereinigten Arabischen Emiraten, Indonesien und Libyen gemeldet.

Pensionen zugeteilt

Frankfurt (dpa/VWD) - Das neue Wertpapierpensionsgeschäft der Bundesbank ist von den Kreditinstituten stark genutzt worden. Wie die Bundesbank mitteilte, boten die Banken zum Zinssatz von 4,55 Prozent sowie einer Laufzeit von 28 Tagen eine Gesamtsumme von 7,1 Mrd. Mark. Zuguteleift wurden 5,7 Mrd. Mark. Die Laufzeit von 63 Tagen - also über das Jahr 1985 hinaus - mit einer Verzinsung von 4,65 Prozent entlockte den Kreditinstituten sogar Gebote über 15,6 Mrd. Mark. Die Bundesbank teilte jedoch nur 4,7 Mrd. Mark zu. Bei den Pensionsgeschäften hinterlegen die Banken Wertpapiere zu den genannten Zinssätzen und Laufzeiten bei der Bundesbank.

Vertrauensindex gestiegen

New York (dpa/VWD) - Das Vertrauen des amerikanischen Verbrauchers in die Wirtschaft ist weiterhin „stark und beständig“. Das geht aus der jüngsten Umfrage des Conference Board bei 5 000 Familien hervor. Der Vertrauensindex des Konjunkturforschungsinstitutes (1970 = 100) stieg im Oktober auf 88,9 von 88,2 im September. Trotz geringfügiger Schwankungen hält sich dieses Barometer seit Beginn des Frühjahr auf dem gegenwärtigen Niveau.

GENOSSENSCHAFTSBANKEN

Schramm lehnt Gründung eines „Zentralinstituts“ ab

dpa/VWD, Garmisch

Die drohenden Millionenverluste der Bayerischen Raiffeisen-Zentralbank (Münchener) von mindestens 400 Millionen DM aus Immobilienfinanzierungen können voll über die genossenschaftlichen Sicherungseinrichtungen abgewickelt werden. Das Bereinigungskonzept gewährleistet, daß die örtlichen Mitgliedsbanken keine finanzielle Belastung trifft.

Das unterstrich am Dienstag zur Eröffnung der 25. Bankwirtschaftlichen Tagung der Volksbanken und Raiffeisenbanken der Präsident ihres Bundesverbandes, Bernhard Schramm, vor Vertretern der Genossenschaftsbanken in Garmisch-Partenkirchen. Der Fall sei zwar sehr bedeutsam und schwerwiegend im genossenschaftlichen Verbundsystem, doch werde die Trägerschaft einer bereits koordinierten Verlustbereinigung

bei den Verbundeinrichtungen bleiben. Notwendige Folgerungen würden ohne Ansehen von Person oder Organisation gezogen.

So „massive Problemfälle und Verluste“ wie in diesem Jahr hätten zwar Zweifel über ein Ausreichen des Verbundsystems wecken können, doch habe sich die genossenschaftliche Selbstverwaltung bewährt und solle erhalten bleiben, sagte Schramm.

Die Gründung einer Deutschen Genossenschaftsbank AG als zentralistisches Mutterinstitut für eine stärkere Absicherung lehne er als „tödlichen Fehler und abwegig“ ab. Es gebe genug Großbanken in der Bundesrepublik. Die Genossenschaftsbanken sollten örtliche Eigenständigkeit und Selbstverwaltung behalten. Das habe sich als erfolgreiches System der Solidargemeinschaft bewährt.

FRANKREICH / Börse spekuliert auf Reprivatisierung Hoffen auf Ausländerkäufe

J. Sch. Paris Die sozialistische Nationalisierungsaktion hatte aus zwei Gründen die französischen Aktienkurse in die Höhe getrieben: Erstens spekulierte man (zu Recht) darauf, daß sich die Regierung zu einer großzügigen Entschädigung entschließen, zweitens war nach der Verstaatlichung der sieben größten Industrieunternehmen sowie fast aller Banken das Angebot an Aktien stark geschrumpft, während die Nachfrage nicht zuletzt aus den Entschädigungszahlungen kräftig zunahm.

Nunmehr scheint man an der Pariser Börse immer mehr damit zu rechnen, daß die bürgerlichen Rechtsparteien die Parlamentswahl im nächsten Frühjahr gewinnen. Nach deren Wahlversprechen müßten die neu sowie auch einige früher verstaatlichte Gesellschaften in mehreren Etappen reprivatisiert werden - und wie man meint, zu attraktiven Bedingungen.

Diese bisher eher unterschwelligen Überlegungen sind inzwischen aufgrund einer hier stark beachteten Untersuchung des internationalen Technometric-Instituts von New York bestätigt worden.

HOECHST / Weniger Chemieeinsatz auf den Feldern

Chancen im Pflanzenschutz

JOACHIM WEBER, Frankfurt Die Hoechst AG, Frankfurt, derzeit sechstgrößter Pflanzenschutzmittel-Anbieter der Welt, will ihre Position in diesem Markt bis 1990 weiter verbessern. Neben dem Ausbau der weltweiten Beratungs- und Verkauforganisation soll dazu vor allem die intensive Forschung und Entwicklung beitragen, für die 13 Prozent der Weltumsätze von 2,2 (2) Mrd. DM aufgewandt werden.

Damit ist der Pflanzenschutz der wissenschaftlich aufwendigste Sektor im höchsten Landwirtschaftsschutzbereich. Auf ihn ist es denn auch in erster Linie gemünzt, wenn Vorstandsmittglied Hansgeorg Gareis feststellen kann, daß sich in den letzten Jahren Möglichkeiten aufgetan haben, die zwar teuer sind, die aber Expansionsmöglichkeiten eröffnen.

Insgesamt will der Chemiekonzern 1985 mit Landwirtschaftsprodukten rund 3,38 (3) Mrd. DM umsetzen. Da

SCHIFFBAU / Bericht der EG-Kommission über Lage in Europa - Kritik an Japan

Absatzrückgang hält noch Jahre an

WILHELM HADLER, Brüssel Die internationale Schiffbaukrise hat ihren Höhepunkt noch nicht erreicht. Diese Voraussage macht die EG-Kommission in ihrem jetzt veröffentlichten Jahresbericht über die Lage der europäischen Werften. Der Absatzrückgang werde weltweit noch mehrere Jahre anhalten. Besonders die Werften, deren Beschäftigung bereits in der Vergangenheit geschrumpft sei, würden die größten Schwierigkeiten haben, den nächsten Aufschwung Anfang der neunziger Jahre zu erleben.

Gestützt wird diese pessimistische Einschätzung auf Zahlenmaterial der Westeuropäischen Schiffbauvereinigung (AWES). Danach kann davon ausgegangen werden, daß im Zeitraum von 1984 bis 1987 weltweit 11,1 Millionen Bruttoregistertonnen (BRT) fertiggestellt werden, was einem Rückgang von 19 Prozent gegenüber der vorausgegangenen Fünf-Jahres-Periode entsprechen würde. Für 1987 bis 1990 ist (wie 1979 bis 1983) mit jährlichen Ablieferungen von 13,6 Mill. Tonnen zu rechnen.

ÖSTERREICH / Gesamter Vorstand des Volksbanken-Spitzeninstituts trat zurück

Sanierung noch nicht abgeschlossen

WOLFGANG FREISLEBEN, Wien Mit dem Rücktritt eines gesamten Bankvorstandes des sektoralen Spitzeninstituts ÖVAG (Österreichische Volksbanken AG) - mit einer Bilanzsumme von 46 Milliarden Schilling (6,4 Mrd. DM) Österreichs größtes Bankinstitut - erreichte in Österreich die Diskussion um die Sanierung des Volksbanken-Sektors ihren bisherigen Höhepunkt.

Die 115 Volksbanken haben in Österreich einen Marktanteil von sechs Prozent (Raiffeisen: 30, Sparkassen: 20 Prozent, Rest Aktienbanken). In den vergangenen Jahren kam es immer wieder zu finanziellen Notlagen einzelner Institute. Die Probleme wurden stets mit Solidaritätsbeiträgen der übrigen Institute bereinigt. Insgesamt sind nach groben Berechnungen während der letzten zehn Jahre rund 1,5 Mrd. Schilling für Sanierungszwecke aufgebracht worden. Weitere 500 Millionen sind noch offen.

NACHRICHTEN AUS DEM AUSLAND

Exportertöse gesunken Washington (VWD) - Die Exportertöse der Entwicklungsländer haben im ersten Halbjahr nach Angaben des Internationalen Währungsfonds (IWF) mit 237,4 Mrd. Dollar um 8,9 Prozent gegenüber dem gleichen Vorjahreszeitraum gesunken. Asien steigerte sein Exportvolumen geringfügig um 0,6 Prozent auf 87,1 Mrd. Dollar.

Mehr Tauschhandel Johannesburg (dpa/VWD) - Zur Unterstützung der Privatwirtschaft hat der südafrikanische Staatspräsident Botha die Gründung eines Sekretariats für unkonventionellen Handel angekündigt. Dieses Gremium soll sich unter anderem mit Fragen des bargeldlosen Tauschhandels auf internationaler Ebene befassen.

Gold in Nordirland Belfast (AP) - In den Sperrgebieten Nordirlands ist eines der größten Goldvorkommen Europas gefunden worden. Nach Einschätzung von Experten dürfte sich die Abbauekosten im Vergleich mit anderen Goldminen im Nordirland als ungewöhnlich niedrig erweisen.

Niedrige Verschuldung Paris (J. Sch.) - Die inländische Verschuldung Frankreichs liegt unter der der anderen sechs größten westlichen Industrieländer. Im letzten Jahr erreichte sie mit 1200 Mrd. Franc (knapp 400 Mill. DM) 34,8 Prozent des Bruttoinlandsprodukts gegenüber 42,2 Prozent in der Bundesrepublik. 1982 war der französische Staat allerdings erst mit einem Viertel des Sozialprodukts verschuldet gewesen.

Deutsche Firmen gefragt Neu Delhi (dpa/VWD) - Für eine stärkere Beteiligung deutscher Unternehmen vor allem in den Bereichen der neuen Technologien haben sich Vertreter der Regierung und Wirtschaft Indiens angesprochen.

NAMEN

Karl-Heinz Hatsfeld, Executive Vice President und Sheraton Europa-Manager hat seinen Dienstort von Denham bei London ins Sheraton Hotel am Frankfurter Flughafen Rhein-Main verlegt. Hans Jürgen Storck, lange Jahre im Mannesmann-Konzern tätig, ist am 1. November 1985 in die Geschäftsführung des Landmaschinen-

Wir sind tief betroffen von dem plötzlichen Tod unseres Mitarbeiters, Herrn Hans-Joachim Münkner Wir betrauern den Verlust eines Mannes, der über 30 Jahre aufopfernd und zuverlässig in verantwortlicher Position für die Firma seinen Dienst versah.

Wir nehmen Abschied von einer starken Persönlichkeit der deutschen Wasserwirtschaft, unserem Ehrenmitglied Ministerialdirigent i. R. Dipl.-Ing. Reinhold Lillinger verstorben am 1. November 1985

Hans-Joachim Münkner * 20. Mai 1921 † 1. November 1985 Wir danken dir. Maria Münkner geb. Hoffmann Jürgen Richard Münkner Hasso und Brigitte Blohm geb. Münkner Hans und Barbara Münkner geb. Metzko Sonja Maria Hoffmann geb. Knoke

STADT ESSLINGEN AM NECKAR Grundstücksverkauf In guter Geschäftslage in Esslingen am Neckar (9000 Einwohner) verkauft die Stadt Esslingen am Neckar das frühere Schulgrundstück Schützlergymnasium.

DIE WELT UNABHÄNGIGE TAGESZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND

Büro-Service in Saarbrücken Fordern Sie unser Dienstleistungsangebot. Tel. 06 81 / 5 30 94 BEVOR ES ZU SPÄT IST ... jetzt nach Spanien

LAAX Graubünden Erstklassige Kapitalanlage mit jedem Komfort ausgestattete Ferienappartements 1-2 1/2 Zimmer Bad, Küche, teilw. Cheminée

Ferien-Wohnparadies ÖSTERREICH TAMSWIG (Touristenregion, nahe Obertraun/Katschberg), 3-Z.-Dachgeschosswohnung, nur DM 120 000. SEEHAM (Obertraun See), nahe Festplatz-Siedlung, 1- und 2-Z.-Wohnung

Gebraucht-Computer Ankauf, Verkauf, Reparatur, Service, Schulung, Schulungszentren, Angebote unverändert, Ersatzteile sehr preisgünstig

ganz klar! Notiz-Quader von KNAUER

DIE WELT UNABHÄNGIGE TAGESZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND 3000 Hannover 1, Lappan-Linie 8, Tel. 051 1 10 11, Telex 5 22 515, Auslieferung: Tel. 051 1 10 12 00 00, Telex 5 22 515

AXEL SPRINGER VERLAG / Straffung im Vorstand

„Offensive Marktpolitik“

DW, Berlin Durch einen neuen Geschäftsverteilungsplan strafft der Vorstand der Axel Springer Verlag AG, Berlin, seine künftige Arbeit. Dafür gab der Aufsichtsrat des Unternehmens gestern grünes Licht. Mit der Umorganisation unterstreicht der Vorstand seine verlegerische und unternehmerische Verantwortung. Eine „offensive Marktpolitik“ soll den Verlag für die Herausforderungen und Strukturveränderungen der Branche rüsten. Nach dem Tod des Verlegers Axel Springer, der als Ehrevorsitzender der Gesellschaft die letzte Entscheidung in verlegerischen Fragen hatte, will das Unternehmen durch die Straffung die Weichen für die Zukunft stellen. Den Vorsitz des Vorstandes behält Peter Tamm. Die Neuordnung dieser vor allem der Stärkung der Zeitungen und Zeitschriften, teilt das Unternehmen mit. Beide Bereiche sind deshalb zu einem Verlagsbereich zusammengefasst: Günter Prinz (stellvertretender Vorstandsvorsitzender) wurden die redaktionellen Fragen übertragen und Christian Herfurth die Verlagsaufgaben. Die gemeinsamen Vertriebs- und Anzeigeninteressen aller Zeitungen und Zeitschriften des Hauses Springer werden im neuen Vorstandsbereich „Marketing“ gebündelt, zu dessen Leiter das Vorstandsmitglied Dr. Horst Keiser berufen wurde. Hans-Peter Scherrer soll als Vorstandsmitglied Sonderaufgaben wahrnehmen. Darüber hinaus gliedert der Aufsichtsrat dem Vorstand einen Bereich Stabsabteilungen an, dessen Leitung Ehrhard van Straaten als stellvertre-

tenden Vorstandsmitglied übertragen wurde. Die Trennung zwischen den marktorientierten Bereichen Zeitungen, Zeitschriften, Marketing und neue Medien einerseits sowie den dienstleistungsbereichen Technik, Kaufmannschaft, Verwaltung, Personal und Stabsabteilungen andererseits, dient einer offensiven Marktstrategie, betont das Unternehmen. Nach dem AR-Beschluss von gestern setzt sich der neue Vorstand wie folgt zusammen: Peter Tamm (Vorsitz), Günter Prinz (Stellvertreter) und Christian Herfurth (Zeitschriften und Zeitschriften), Dr. Horst Keiser (Marketing), Günter Klenke (Personal), Dr. Claus Lässer (Kaufmännische Verwaltung), Hans-Joachim Marx (Technik), Hans-Peter Scherrer (Sonderaufgaben) sowie Ehrhard van Straaten als stellvertretendes Vorstandsmitglied (Stabsabteilungen). Im Zuge dieser Neuordnung hat Helmut Nahrman sein Amt als Vorstandsmitglied zum 30. November 1985 „in gutem Einvernehmen“ niedergelegt. Auch Ernst Hillenbrand und Hans Jürgen Mesterharm haben darum gebeten, ihre Dienstverträge einvernehmlich zu beenden. Diesem Wunsch sei entsprochen worden. Überberühn von den Veränderungen bleiben die Geschäftsbereiche von Wolfgang Müller (Neue Medien) und von Rolf von Bargen. Beide sind weiterhin dem Vorstandsvorsitzenden direkt zugeordnet. Claus-Dieter Nagel, bisher Leiter des Verlegerbüros, ist zum Leiter der Stabsstelle Information und Öffentlichkeitsarbeit berufen worden.

GOLD / Degussa-Vorstandsvorsitzender Becker sieht wenig Chancen für Preisanstieg

Schätzung der Reserven kaum möglich

HARALD POSNY, Düsseldorf Wenig Chancen für neue Einsatzgebiete, einen höheren Verbrauch und einen Preisanstieg von Gold sieht die Degussa AG, die im Handel und in der Verarbeitung von Edelmetallen tätig ist. Nach den Worten des Degussa-Vorstandsvorsitzenden Gert Becker muß bei steigenden Preisen sogar mit einem unwiderruflichen Rückgang des industriellen Verbrauchs gerechnet werden. Zur Zeit liegt der Preis je Feinunze Gold bei 325 Dollar. Vor der Wirtschaftspublizistischen Vereinigung in Düsseldorf sagte Becker, daß über die Hälfte des industriellen Goldverbrauchs auf die Schmuckwarenherstellung entfällt, die am elastischsten auf Preisveränderungen reagiere. Beim nächstgrößten Verbraucher, der Elektroindustrie werde seit der Verteuerung der Edelmetalle die Anwendung von Gold ständig verringert. Die Verwendung von Gold im Bereich von Dental-Legierungen dürfe auch zurückgehen, da neue Legierungen mit weniger oder ohne Gold die klassischen Zahngold-Legierungen aus Kostengründen ersetzen. Becker wies auch darauf hin, daß ein steigender Goldpreis nicht automatisch zu höheren Fördermengen der Minen führt. Die Minen pflegten bei höheren Goldpreisen auf weniger goldhaltiges („ärmeres“) Gestein zurückzugreifen, so daß sich die wert-

mäßige Produktion einer Mine nicht ändert, die Fördermenge aber kleiner ist. Die Welt-Bergwerksproduktion von Gold lag 1983 bei 1400 t, letztes Jahr bei 1428 t und wird im laufenden Jahr auf 1505 t geschätzt. Die Zuwächse stammten weitgehend aus neuen Minen in Kanada, Brasilien, USA und Australien. Selbst wenn die Neumengen einen Umfang von jährlich 200 t erreichten, wäre dies nach den Worten Beckers angesichts des heutigen Goldpreises „nur“ ein Wertvolumen von 6,5 Mrd. DM. Dieser Betrag sei relativ bescheiden gegenüber der Menge sogenannten heißen Geldes, die sofort eingesetzt werden könnte, wenn die Flucht in Gold opportum erscheine. Gold würde dann wieder eine „Versicherungsfunktion“ übernehmen, und dies zunächst bei vielleicht sogar stark steigenden Preisen, da enorme Kapitalmengen auf ein noch relativ begrenztes Angebot vorhandenen Goldes treffen würden. Prognosen über die Welt-Goldvorräte gibt es nicht. Von einer Erschöpfung könne aber nicht die Rede sein. Brasilien, nach Südafrika und Australien bedeutendster Lieferant, habe in den letzten Jahren die Förderung von zehn auf jetzt 50 t jährlich gesteigert. Es könne sogar damit gerechnet werden, daß noch mehr produziert und außer Landes gebracht werde. Der

Übergang zur industriellen Förderung würde die Mengen sicher steigen lassen. Jedoch: Unterhalb eines Preises von 200 Dollar je Unze würden beachtliche Teile der Produktion unrentabel. Südafrika wird nach den Angaben des Degussa-Chefs auch künftig Gold auf den Markt bringen, „wer auch immer dort am Ruder ist“. Gold sei für den Staat und seine Wirtschaft zu wichtig, so daß man sich einen Produktionsstopp sicher überlegen werde. Auch Papua-Neuguinea empfiehlt sich als Goldlieferant. Eine 10-prozentige Degussa-Beteiligung, die vor einiger Zeit noch Schwierigkeiten über Fördermodalitäten mit der Regierung hatte, produziert seit Mai jetzt planmäßig und komme 1986 auf eine Produktion von etwa drei Tonnen. Platin erhält zunehmend Bedeutung als Gold-Konkurrent. Derzeit importierte Japan jährlich 12 Tonnen Platin, seit eine gut gemachte Werbung den Japanern klargemacht hat, daß Platin auf ihrer dunklen Haut wesentlich besser aussieht. Gegenwärtig sei der Platinpreis je Gramm gegenüber Gold in der Bundesrepublik mit 28,40 DM knapp 40 Pfennig höher. Da die Platinverarbeitung teurer als die von Gold ist, sei ein Platin-Wiederverkauf nur bei wesentlich höheren Platinpreisen möglich, um den Einstandspreis zurückzuerhalten.

BOSCH / „Zielstrebig in die Höhle des Löwen“

Neue Kooperation in Japan

WERNER NETTZEL, Stuttgart Der Stuttgarter Elektro- und Elektronik-Konzern Bosch verstärkt Zug um Zug seine Aktivitäten auf dem japanischen Markt. Neuester Vorgang: Der Geschäftsbereich Fernsehgeräten der Robert Bosch GmbH hat mit der FOR-A Ltd., Tokio, einem der führenden japanischen Hersteller technischer Studioanlagen, eine Vertriebskooperation vereinbart. Danach wird FOR-A das gesamte Programm des Bosch-Bereichs Fernsehgeräten in Japan mitvertrieben. FOR-A-Präsident Keizo Kiyohara sieht aufgrund der effizienten eigenen Verkaufsorganisation, der Engineering-Leistungen und des Renommées auf dem Gebiet der Systemlösungen für beide Partner große Chancen. Im Produktsektor der Fernsehgeräten, in dem Bosch zu den bedeutendsten Anbietern zählt, werden Fernsehstudios und Übertragungswagen mit videotechnischen Anlagen ausgerüstet sowie Videoeinrichtungen für angewandtes Fernsehen in Wissenschaft, Erziehung und Verkehr bereitgestellt. Dieser Geschäftsbereich, der seinen Sitz in Darmstadt hat und rund 2000 Mitarbeiter beschäftigt, ist Teil der Bosch-Sparte Telekommunikation (einschließlich Unterhaltungselektronik), in dem nach jüngsten Angaben etwa 40 000 Mitarbeiter beschäftigt sind und gut 5 Mrd. DM umgesetzt werden.

Die neuerliche Kooperation mit einem japanischen Partner ist als ein Teil des Konzepts zu sehen, zielstrebig – wie es der Bosch-Aufsichtsratsvorsitzende Hans L. Merkle einmal formulierte – in die „Höhle des Löwen“ zu gehen. Die ersten Geschäftsbeziehungen von Bosch mit Japan reichen in das Jahr 1911 zurück. Zunächst wurde eine Reparaturwerkstatt in Yokohama errichtet. Später lag der Schwerpunkt zunächst im Bereich der elektrischen Kraftfahrzeug-ausrüstung, bis dann Bosch auch mit anderen Produkten wie Kühlschränken, Unterhaltungselektronik oder auch Hochfrequenzwerkzeugen am japanischen Markt einstieg. Im Jahr 1984 erzielte die Bosch-Gruppe in Japan einen Umsatz von über 110 Mill. DM. Heute ist das Unternehmen u. a. durch eine eigene Vertriebsgesellschaft Robert Bosch Japan Ltd., Tokio, in Nippon präsent. Minderheitsbeteiligungen bestehen an der Diesel Kiki Co. Ltd., und der Nippondenso Co. Die Japan Electronic Control System, ein gemeinsam von Nissan, Diesel Kiki und Bosch gegründetes Unternehmen, produziert Einspritzsysteme. Zusammen mit Toray Engineering gründete Bosch 1982 die Robert Bosch Packaging Machinery. In einem Joint Venture mit Nippon Air Brake werden Bosch-Antilockier-Systeme (ABS) für Japan gebaut.

BMW / Auf den Spuren des Rekordjahrs 1984

Keine Verlobung mit MBB

DANKWARD SEITZ, München Ist es nützlich, ein Junior-Partner der öffentlichen Hand zu sein? Für Eberhard von Kuenheim, Vorstandsvorsitzender der Münchner BMW AG, ist dies kaum vorstellbar. Und daher wird es „angesichts der bei MBB gegebenen Konstellationen nicht zu einer Verlobung kommen“. So klar diese Antwort auch sein mag – an der Börse hatten in den letzten Tagen Versionen die Runden gemacht, der Autokonzern wolle sich an dem Münchner Luft- und Raumfahrtkonzern MBB Messerschmitt-Bölkow-Blohm beteiligen – eine Frage läßt der BMW-Chef offen: Was wäre, wenn die an MBB beteiligten Länder sich von ihren Anteilen trennen wollten? Für Kuenheim ist es reine Börsenphantasie, ausgelöst durch die Übernahmen des Stuttgarter Konzerns von Dornier, MTU und AEG. Natürlich müsse sich ein Unternehmen wie BMW immer überlegen, ob es irgendwo etwas zu kaufen gibt. Was für das eine Unternehmen richtig sei, müsse aber für ein anderes noch lange kein Patentzept sein. Bei allen möglichen Diversifikationen werde sich BMW voll und ganz auf Pkw und Motorräder konzentrieren; diese Hauptprodukte müßten dann von einem Zukauf profitieren. Und man müsse sich überlegen, ob man „nur die Rosinen oder den ganzen Kuchen“ will. In diesem Zusammenhang bestätigte Kuenheim, daß BMW gerne („so Gott will“) seine bislang achtprozentige indirekte Beteiligung an der Kronacher Loewe Opta GmbH auf 31 Prozent aufstocken würde. Aus rein formalen Gründen sei dies derzeit leider noch nicht möglich. Keine Sorgen wird BMW in den kommenden Jahren haben, so Kuenheim, seine liquiden Mittel im eigenen Unternehmen unterzubringen, wenn das neue Werk Regensburg im Herbst 1986 fertiggestellt ist. Die In-

tenisierung des Auslandsvertriebs und die Verbesserung der Produktpalette erforderten auch künftig hohe Investitionen, nachdem es schon 1985 in der AG über 900 (870) Mill. DM und im Konzern einiges über 1,0 (0,86) Mrd. DM sein werden. Beginnend mit der 7er-Reihe sollten ab 1986 bis 1989 neue Modelle und „sehr wesentliche Neuheiten“ auf den Markt gebracht werden. Auf keinen Fall werde man dabei bereits bestehende Designs nachempfinden, sondern eine „vollkommen eigene Linie fahren“. Sehr zufrieden zeigte sich Kuenheim mit dem bisherigen Verlauf des Geschäftsjahrs 1985. Wenn auch schließlich die Zuwachsraten etwas niedriger ausfallen dürften, werde das Jahr „wohl vergleichbar gut“ wie das Rekordjahr 1984 ausfallen. Die Pkw-Produktion dürfe knapp 450 000 (434 260) Einheiten erreichen und bei Motorrädern etwa 37 000 (34 000) Stück. Erwartet werden könne dabei ein Umsatz von rund 18 (16,5) Mrd. DM im Konzern und in der AG über 15 (13) Mrd. DM. Und derzeit verfüge man über einen Auftragsbestand, der „weit bis ins Jahr 1986“ reiche. Dabei zeigten nicht nur die Auslandsbestellungen nach oben. In den ersten neun Monaten 1985 – und der Trend setzte sich nach Angaben von Kuenheim im Oktober weiter fort – verzeichnete BMW in der AG ein Umsatzplus von 12,4 Prozent auf knapp 10,4 Mrd. DM (Konzern: plus 13,4 Prozent auf 13,5 Mrd. DM). Dabei ergab sich für das Inland, wo der Absatz um 9,8 Prozent auf 109 484 Pkw zurückging, noch ein kleines Umsatzplus von 0,2 Prozent auf 3,7 Mrd. DM. Das Ausland brachte dagegen 6,6 Mrd. DM (plus 20,8 Prozent) bei einem Absatzwachstum von 8,9 Prozent auf 212 886 Einheiten. Produziert wurden im gleichen Zeitraum 325 736 Autos (plus 4,4 Prozent) und 28 178 Motorräder (plus 16,3 Prozent).

UNTERNEHMEN UND BRANCHEN

Motoren-Partner gesucht

Düsseldorf (J.G.) - Die Fried. Krupp GmbH, Essen, bestätigt, daß mit in- wie ausländischen Unternehmen Sondierungsgespräche über eine Kooperation auf dem Dieselmotorensektor der Kieler Konzerntochter Krupp MaK Maschinenbau GmbH laufen. Die MaK-Gruppe (1,2 Mrd. DM 1984er Umsatz, 4300 Beschäftigte, davon 1700 im Motorenbau) zählt sich mit ihrer Produktpalette „mittelschnelllaufender“ Dieselmotoren (800 bis 13 500 PS) für Schiffsbetrieb und stationäre Dieselmotoren zu den international führenden Herstellern. Wegen der schwierigen Marktverhältnisse für dieses Produkt soll die Belegschaft im Motorenbereich 1986 um 200 Leute abgebaut werden. Der Kooperationspartner, mit dem man auch Marktpotential und Verbreiterung der Motorenpalette gewinnen will, soll bis Jahresende gefunden sein.

Über den Planzahlen

München (sz.) - Ein „zufriedenstellendes“ Ergebnis erwartet die Hirtscheneuther AG, Selb, für das laufende Geschäftsjahr 1985, nachdem in den ersten neun Monaten alle „Planzahlen übertroffen“ wurden. Per Ende September konnte ein Umsatzplus von 6,1 Prozent auf 281,4 Mill. DM verzeichnet werden. Getragen wurde das Wachstum vom Export (plus 16,2 Prozent). Die Tochter Hirtscheneuther-Keramag GmbH mußte wegen der unbefriedigenden Baukonjunktur ein Umsatzminus von zwölf Prozent hinnehmen.

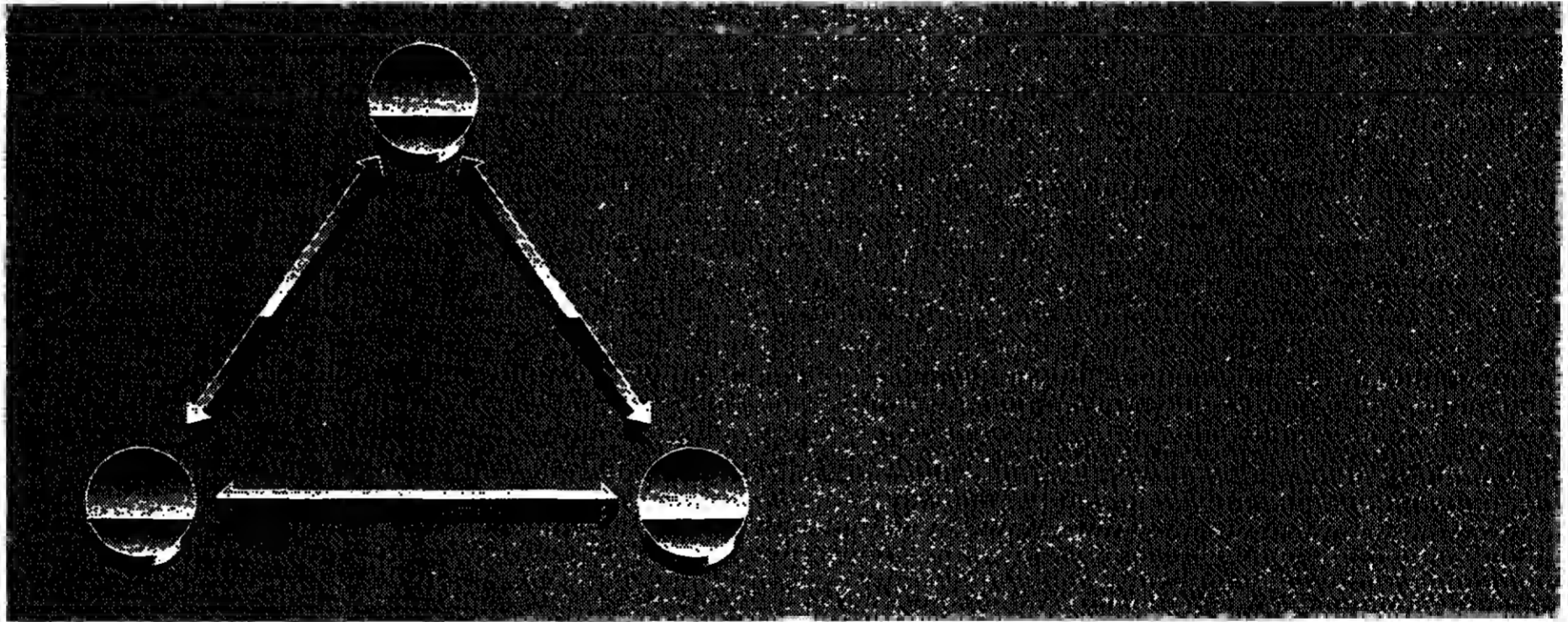
Lebhaftes Geschäft

München (sz.) - Die günstige Zinsentwicklung im dritten Quartal 1985 bescherte der Süddeutschen Bodencreditanstalt AG, München, eine äußerst lebhaft Nachfrage im Hypothekengeschäft. So übertrafen die Darlehensabschlüsse allein in diesem Zeitraum das gesamte Volumen des relativ ruhigen ersten Halbjahrs. Von den gegenüber der Vorjahreszeit per Ende September unveränderten Darlehenszusagen von 1,6 Mrd. DM entfielen 514 (446) Mill. DM auf Hypothe-

Gut beschäftigt

Stuttgart (nl) - Die Allweiler-Gruppe, Radolfzell, bedeutender Hersteller von Pumpenausrüstungen, erwartet für das Jahr 1985 eine Steigerung der Auftragsgänge um über 10 Prozent. Auch rechnet man mit einem verbesserten Ertrag. Das Stammhaus der Gruppe, die Allweiler AG, beug im September dieses Jahres ihr 125jähriges Firmenjubiläum.

Machen Sie sich Ihre Verkaufsgespräche ein bißchen leichter.



Holen Sie uns dazu.

Eine günstige GEFA-Finanzierung ist ein starkes Verkaufsargument. Ganz gleich, ob es um Baumaschinen geht oder Fahrzeuge, Hochregallager oder Laboreinrichtungen, Werkzeugmaschinen oder Segelyachten. Denn wir bieten Absatz-Finanzierungskonzepte, die auf Ihr Produktprogramm zugeschnitten sind. Und die sich – was genauso wichtig ist – auf die Belange Ihrer Kunden abstimmen lassen. Wenn Sie uns also zu Ihren Verhandlungen hinzuziehen, können wir gemeinsam die Lösung finden, die Ihnen das Verkaufen erleichtert. Und Ihren Kunden das Kaufen. Rufen Sie an, wir sind ganz in Ihrer Nähe. GEFA, Laurentiusstraße 19/21, 5600 Wuppertal 1, Tel. (02 02) 382-0

Berlin · Bielefeld · Düsseldorf · Frankfurt · Freiburg · Hamburg · Hannover · Karlsruhe · Kassel · Koblenz · München · Nürnberg · Regensburg · Saarbrücken · Siegen · Stuttgart · Ulm · Würzburg

GEFA  ...finanziert Absatz und Investition

Rückschlag bei den Aktien

Börsenkulisse stellte Kursgewinne sicher
DW - Kurseinbruch zwischen 10 und 20 DM
wäre bei den Standardaktien der Dax...

Die Aktien der Deutschen Bank, die in jüngster Zeit trotz der in Vorbereitung befindlichen Kapitalerhöhung überdurchschnittlich gestiegen waren, lagen um mehr als 20 DM schwächer. Die Kursrückbildung der Bank über die geplante Kapitalerhöhung...

Fortlaufende Notierungen und Umsätze

Table with columns for location (Münchener Börse, Frankfurt, Hamburg, Berlin) and various stock symbols with their respective prices and trading volumes.

Freiverkehr

Table listing various stock symbols and their prices under the 'Freiverkehr' section.

Aktien-Umsätze

Table showing trading volumes and turnover for various stock categories.

WELT-Aktienindex: 246,81 (252,30)

Table containing various stock symbols and their prices, including sections for 'Inland' and 'Ausland'.

WELT-Umsatzindex: 5271 (5917)

Table containing various stock symbols and their prices, including sections for 'Freiverkehr' and 'Umsätze'.

Umsätze

Table showing trading volumes and turnover for various stock categories.

Umsätze

Table showing trading volumes and turnover for various stock categories.

Ausland

Table listing international stock markets and their respective indices and prices.

London

Table listing various stock symbols and their prices in the London market.

Paris

Table listing various stock symbols and their prices in the Paris market.

Wien

Table listing various stock symbols and their prices in the Vienna market.

Inlandszertifikate

Table listing various domestic certificates and their prices.

Auslandszertifikate (DM)

Table listing various foreign certificates in Deutsche Marks and their prices.

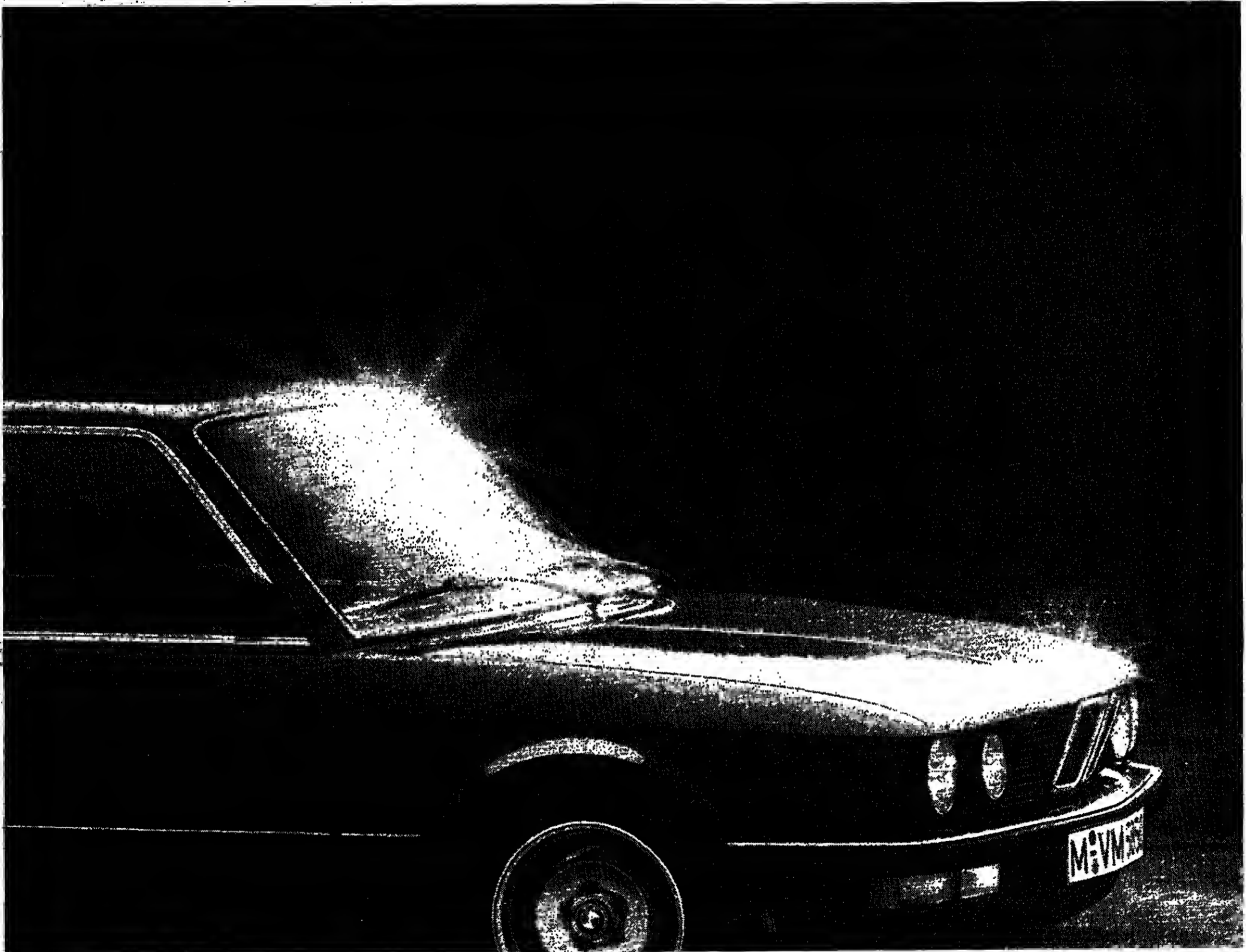
Nullkupon-Anleihen (DM)

Table listing various zero-coupon bonds in Deutsche Marks.

Preisen und Preise von Pfandbriefen und KO

Table listing prices and yields for mortgage-backed securities and other financial instruments.

Styling-Qualität mißt man auch in °Celsius.



Schon ein einfaches Thermometer kann Ihnen zu der Erkenntnis verhelfen, daß Sie in einem BMW 5er gesünder fahren.

Jeder Arzt bestätigt es: Fahren in einem überhitzten Automobil bedeutet für den Körper: **Schwerstarbeit, eine enorme psychische und physische Anstrengung.** Deshalb müssen Automobile, die hohen qualitativen Anforderungen genügen sollen, so gebaut sein, daß sie sich nicht über Gebühr aufheizen.

Der Unterschied zwischen »unerträglich heiß« und »unvermeidlich warm« heißt BMW Konzept-Harmonie.

Den Beweis liefern Vergleichstests. Ein Beispiel: Die Fachzeitschrift *auto motor und sport* (18/85) testete die verschiedenen neuen Automobile mit besonders auf c_w -Wert ausgelegten Karosserien. Kommentar: »... der ... vor zwei Jahren noch als Bratröhre eine Sonderklasse, ist mittlerweile in bester Gesellschaft.«

Die Grafik zeigt die Ergebnisse des Versuchs: Die Aufheizung im Innenraum erreicht nach praxsnahen Parkzeiten in Kopfhöhe Temperaturen von SaunafORMAT.

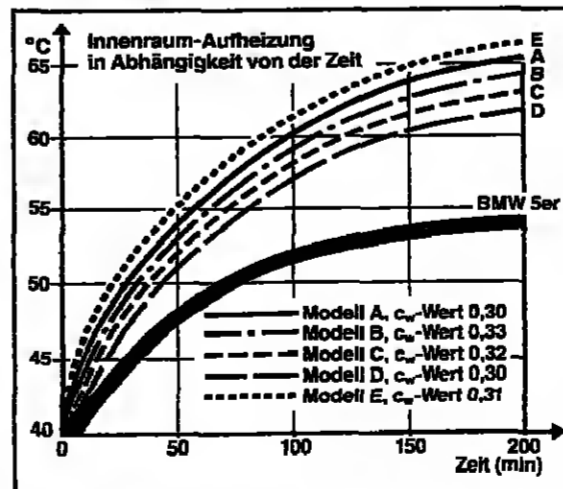
ams resümiert: »Ein solches Treibhausklima belastet das Wohlbefinden der Insassen in einem Maß, daß bei längerer Fahrt eine Beeinträchtigung der Fahrtüchtigkeit zu erwarten ist.«

Ein guter c_w -Wert ist eine von vielen Verbesserungen beim Automobil. Bei BMW geht dieser Fortschritt aber nicht am Menschen vorbei.

BMW Automobile haben gute, aber bewußt keine extremen c_w -Werte (die BMW der 5er Reihe z.B. bis zu 0,36). Denn bei BMW profiliert sich ein Automobil beim Styling nicht auf Kosten der Fahrer. BMW Konstrukteure akzeptieren keine Kompromisse, die für den Fahrer zu weniger Konditionssicherheit führen – auch wenn der extreme c_w -Wert in der öffentlichen Diskussion zum Fortschritt beim Automobil einen breiten Raum einnimmt.

Wie schreibt ams: »Meist wird das Aufheizungsproblem einfach verdrängt, häufig kaltschnäu-

zig gelegnet, mitunter als Ausdruck einer verdeckten Technik-Feindlichkeit denunziert. Nach dem Motto: Trends sind dazu da, befolgt zu werden.« (ams 18/85) Doch guter Rat ist gar nicht so teuer. Halten Sie es mit den Fachtestern von *auto motor und sport*, die schrieben: »Was soll man also tun? Darauf gibt es nur eine Antwort, die das Übel an der Wurzel packt: vernünftige Autos kaufen – noch gibt es welche.«



Die Grafik basiert auf in verschiedenen neutralen Untersuchungen ermittelten Meßwerten.

Machen Sie eine Probefahrt in einem BMW – zum Beispiel im 5er. Sie werden sofort feststellen:

Bei BMW ist und bleibt der Mensch das Maß aller Dinge.

Coupon

Bitte ausfüllen und absenden an BMW AG, Kundeninformation CHC, Leuchtenberggring 20, 8000 München 80.

Bitte schicken Sie mir Informations-Material zum

518i 520i 524td 525e 525i

528i 535i M 535i M5

Ich wünsche einen Terminvorschlag für eine

Probefahrt mit dem _____

Name _____

Vorname _____

Straße _____

PLZ _____ Ort _____

Telefon _____

BMW in Öst. • 20900/27

Z 0040138



BMW – aus Freude am Fahren

Warenpreise - Termine

Schwächer schlossen am Montag die Gold- und Silbermärkte... Fest ging Kupfer aus dem Markt...

Getreide/Getreideprodukte

Table with columns for commodity names (e.g., WEIZEN, WEIZENMEHL) and prices in various currencies.

Öle, Fette, Tierprodukte

Table listing oil and animal product prices, including SOJAÖL and SCHWEINEFETT.

Genussmittel

Table listing prices for coffee (KAFFEE) and cocoa (KAKAO).

Wolle, Fasern, Kautschuk

Table listing prices for wool, fibers, and rubber.

NE-Metalle

Table listing prices for non-ferrous metals like ALUMINIUM and ZINK.

Messingrohlinge

Table listing prices for brass rods and other metal products.

Deutsche Abfüllierungen

Table listing prices for German wine and spirits.

Edelmetalle

Table listing prices for gold, silver, and platinum.

Internationale Edelmetalle

Table listing international prices for gold and silver.

Erläuterung - Rohstoffpreise

Menegapapier: 1 Tonne (Fremdwähr.) 1,0535... Erklärung of commodity price movements.

Westl. Metallrohlinge

Table listing prices for Western metal rods.

New Yorker Metallbörsen

Table listing prices from the New York metal exchange.

Zinn-Preis Penang

Table listing tin prices from Penang.

KUPFER (cib)

Table listing copper prices in various currencies.

Londoner Metallbörsen

Table listing prices from the London metal exchange.

Devisenmärkte

Nachdem die gestrige, für den Dollar bedrohlich scheinende Situation sich entspannte, setzte sich am 11. wieder eine positive Entwicklung ab...

Devisen und Sorten

Table listing exchange rates for various currencies.

Goldmärkte

Die Tagesverläufe der Goldmärkte (200) am 11. in D-Mark... Gold prices and market activity.

Dollar-Anleihen

Table listing prices for US Treasury bonds.

Lux. Franc Bonds

Table listing prices for luxury French bonds.

Euro-Yen

Table listing prices for Euro and Yen exchange rates.

Roßholz

Table listing prices for rosewood.

Devisenmärkte

Nachdem die gestrige, für den Dollar bedrohlich scheinende Situation sich entspannte, setzte sich am 11. wieder eine positive Entwicklung ab...

Devisen und Sorten

Table listing exchange rates for various currencies.

Goldmärkte

Die Tagesverläufe der Goldmärkte (200) am 11. in D-Mark... Gold prices and market activity.

Dollar-Anleihen

Table listing prices for US Treasury bonds.

Lux. Franc Bonds

Table listing prices for luxury French bonds.

Euro-Yen

Table listing prices for Euro and Yen exchange rates.

Roßholz

Table listing prices for rosewood.

Devisenmärkte

Nachdem die gestrige, für den Dollar bedrohlich scheinende Situation sich entspannte, setzte sich am 11. wieder eine positive Entwicklung ab...

Devisen und Sorten

Table listing exchange rates for various currencies.

Goldmärkte

Die Tagesverläufe der Goldmärkte (200) am 11. in D-Mark... Gold prices and market activity.

Dollar-Anleihen

Table listing prices for US Treasury bonds.

Lux. Franc Bonds

Table listing prices for luxury French bonds.

Euro-Yen

Table listing prices for Euro and Yen exchange rates.

Roßholz

Table listing prices for rosewood.

Bundesanleihen

Table listing prices for German federal bonds.

Industrieanleihen

Table listing prices for industrial bonds.

Währungsanleihen

Table listing prices for currency bonds.

Wandelanleihen

Table listing prices for convertible bonds.

DM-Auslandsanleihen

Table listing prices for DM foreign bonds.

Bundespost

Table listing prices for German postal bonds.

Länder - Städte

Table listing prices for regional and city bonds.

Sonderinstitute

Table listing prices for special institutions.

Optionsanleihen

Table listing prices for option bonds.

Frankfurt

Table listing prices for Frankfurt bonds.

Bundesbahn

Table listing prices for German railway bonds.

DM-Auslandsanleihen

Table listing prices for DM foreign bonds.

Frankfurt

Table listing prices for Frankfurt bonds.

DM-Auslandsanleihen

Table listing prices for DM foreign bonds.

Frankfurt

Table listing prices for Frankfurt bonds.

Rentenmarkt abwartend

Obwohl der New Yorker Bondmarkt und die Dollarentwicklung keinen Anlass für Zurückhaltung am deutschen Rentenmarkt boten, setzte sich bei ihm der Aufwärtstrend für Kurse nur noch partiell fort...

WELT-Aktien-Indices

Table listing stock indices from various international markets.

WIRTSCHAFTSBEREICH

Wissenschaftliche Arbeit braucht zwei Dinge: einen freien Kopf und eine gesicherte Existenz. Bringen Sie den freien Kopf - die gesicherte Existenz liefern wir: durch eine Anstellung auf Lebenszeit nach beamtenrechtlichen Grundsätzen.

Leiter/in eines wissenschaftlichen Referats

sollen Sie bei uns sein, Chief einer kleinen Gruppe von qualifizierten Technikern und Ingenieuren auf dem Gebiet der Elektrotechnik und Elektronik. Fundierte Kenntnisse in elektronischer Schaltungstechnik und Erfahrung mit Mikroprozessoren sind dafür unerlässlich, aber auch Organisationstalent und die Fähigkeit, Mitarbeiter zu motivieren und zu führen.

Verfügen Sie über eine abgeschlossene einschlägige Hochschulbildung und trauen Sie sich die Aufgabe zu? Dann stellen Sie Ihre Fähigkeiten in den Dienst des Arbeitsschutzes - in einem weltweit bekannten Forschungs- und Prüfinstitut in unmittelbarer Nachbarschaft zur Bundeshauptstadt Bonn. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.



BIA Berufsgenossenschaftliches Institut für Arbeitssicherheit Lindenstraße 78-80, 5205 Sankt Augustin 2, Tel. 0 22 41 / 2 31 - 2 42 od. 2 43

Wir suchen für unseren Elektrobetrieb Hochfrequenzwerk einschließlich der zugehörigen Energieanlagen baldmöglichst einen

ELEKTRO-INGENIEUR

als Betriebsassistent für alle anfallenden Aufgaben im Bereich der Meß- und Regeltechnik.

In Frage kommen Bewerber mit abgeschlossenem Fachhochschul- oder Hochschulstudium der Fachrichtung Elektrotechnik, möglichst mit der Studierrichtung Automatisierungstechnik. Nach Einarbeitung soll das Aufgabenfeld Leistungselektronik, Hochspannungs- und Starkstromtechnik mit bearbeitet werden.

Wir bieten ein den Anforderungen entsprechendes Gehalt sowie die Sozialleistungen eines Großunternehmens.

Bewerbungen mit kompletten Unterlagen und Angabe des Gehaltswunsches sowie des frühestmöglichen Eintrittstermins erbiten wir an die Personalabteilung für Angestellte.



KLÖCKNER-WERKE AG

HÜTTE BREMEN 2800 Bremen 21 - Postfach 21 02 20 - Telefon (04 21) 6 48 - 29 78

Unser Kunde - 3,5 Mrd. DM Umsatz, 10 000 Beschäftigte, Konsumgüterhandel - sucht für eine neu gegründete AG einen jüngeren

Wirtschaftsjuristen als Justitiar

In engem Kontakt mit dem Vorstandsvorsitzenden soll er alle bei der Führung einer AG auftretenden Rechtsfragen bearbeiten. Voraussetzung: fundierte Kenntnisse und Erfahrungen auf den Gebieten Aktienrecht, Betriebsverfassung / Mitbestimmung. Erwünscht sind Kenntnisse im Miet- und Immobilienrecht. Es handelt sich um eine reizvolle Aufgabe für einen organisatorisch begabten Juristen mit betriebswirtschaftlichem Verständnis.

Bewerbungen mit aussagefähigen Unterlagen sind zu richten an das für absolute Vertraulichkeit und zügige Bearbeitung bürgende Beratungsunternehmen

Logo and address for Handelsdienst GmbH, Unternehmensberatung, Tel. (040) 33 71 97, Postf. 102950, 2000 Hamburg 1

GESCHAFTSVERBINDUNGEN

Int. Wirtschafts-Organisation bietet einen sensationellen neuen Verkaufsweg. Wir bieten: einen neuen Weg im Direktverkauf...

Kaufe aus Konkursmassen und Lagerbeständen Heizung- + Sanitär-Material. H. Meyer GmbH & Co. KG. Am Altmarkt 1, Telefon (0431) 20 94 2510

Betriebsanierung (Ertragschwäche/Liquiditätsengpaß) Erfolgreicher Manager und Unternehmer bietet Hilfe bei der Problemlösung für Ihren Betrieb.

WIR MIT EINEM SOLIDEN HAAR kaufen oder beim Kauf mitwirken? Ein bio-biologisches Haar nach der in aller Welt bewährten Braunwelle...

Anabische Firma sucht Lagerreste (Stocklots) in großen Mengen. Gampe GmbH, P.O. 29 63 21, 4680 Düsseldorf

Don't miss out on the best of the best... Billigflüge ab 11/03/85

Junge aufstrebende Spedition sucht Verbindungen zu Handel, Industrie u. Spedition. Schwerpunkte: Lebensmittel, Kosmetik, Medikamente, Verlagsanlieferung...

CITY BÜROS Hamburg-Innenstadt mit Fullservice. Tel. 42 11 75

SPANIEN Deutsche Fensterfirma sucht Kontakt mit Vertriebspartnern/Baugesellschaften in Spanien/Portugal. Unsere Niederlassung verfügt über großen Anstellungsvermögen und Großlager.

Ihr Mann in Berlin? Erfahrener Manager (50) übernimmt in Berlin Aufgaben, Management auch Betriebsrat, Einarbeitung, Beratungen in allen Bereichen des Betriebs.

STELLENGESUCHE

Brasilien / Paraguay Deutscher 41 Jahre, seit 15 Jahren in Südamerika, fließend Deutsch, Engl., Portug. und Spanisch. Bank, Import, Export, Draw-Back, Inlandsmarkt, Marktanalysen, brasilianisches Gewerkschaftswesen, Geschäftsführer, Silikonlagen, LKW, Lastkraftwagen, Z. Z. selbstständig, sucht neuen verantwortungsvollen Wirkungskreis in Südamerika oder evtl. auch in Deutschland.

Dipl.-Betriebswirt Groß- u. Außenhandelskaufmann, 38 J., ledig, ungel., mehrj. Erfahrung im EDV-Unternehmensberatung, Mikroprozessorteknik, Betriebsökonom, mit umfassenden Kenntnissen des kaufm. Instrumentariums.

45jährige sucht Stelle als Buchhalterin oder sonst. Büroarbeit. Zuschreiben unter U 6706 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Kaufmann treiberfähig, 40 Jahre, mit Flw, sucht led. oder wöchentlich vertretensverpflichtete im Groß- u. Einzelhandel. Angebote unter N 6516 an WELT-Verlag, Postf. 10 08 64, 4300 Essen.

FV AKTUELL Fachvermittlung für besonders qualifizierte Fach- und Führungskräfte sucht Stellen für: Bundesanstalt für Arbeit

Das Schulungszentrum der Nixdorf-Computer AG Düsseldorf führte in Zusammenarbeit mit dem Fachvermittlungsdienst für besonders qualifizierte Fach- und Führungskräfte beim Arbeitsamt Düsseldorf eine Fortbildung zum

Organisationsprogrammierer

für Geisteswissenschaftler durch. Teil der Maßnahme war ein achtwöchiges betriebliches Praktikum, das in den entsprechenden Bereichen verschiedener Unternehmen abgeleistet wurde.

- Schwerpunkte des Lehrganges waren: Grundlagen der Betriebswirtschaftslehre, Kostenrechnungssysteme, Kostenrechnungswesen, betriebliches Rechnungswesen, Fertigungswirtschaft, Investition und Finanzierung, Marketing. Grundlagen der Programmierung, Programmierlogik, Methoden der Programmierung, Allgemeine EDV-Organisation, Business-BASIC, Bürokommunikation, Textverarbeitung. Spezialisierung Informationssysteme, Computermarketing, PC, MC, Systemanalyse, Informationssysteme, Technologien der Informationsverarbeitung, EDV, DFB, BK.

Auskunfte erteilen: Frau Döring-Schuth, Herr Schouren, Fachvermittlungsdienst Düsseldorf, Fritze-Rocher-Straße 2, 4000 Düsseldorf 1, ☎ 0211/8226-310, -365, FS 8588 292

Funk-Alarm-System Wir haben das technisch perfekte Produkt der Sicherheitstechnik, dieses System stellt eine Erhöhung um über 15 Jahren. Wir suchen seriöse Vertriebspartner für einen expansiven Markt in allen "FLZ"-Gebieten.

Arbeitsgemeinschaft HISTORIKER TECHNIKER GERMANIST recherchiert und erstellt auch multimediale Firmenbeschreibungen, Festschriften, Festvorträge, Ausstellung- und Veranstaltungskonzepte, pers. Biografien.

Wir suchen Handelsvertreter aus folgenden Branchen: BOMBE, KOSTEN, SCHMUCK, LEDERWAREN, OPTIK. Wir bieten ein erfolgreiches Produkt, das Sie mit Ihrer Team mitnehmen können.

Kooperationspartner gesucht für Beteiligung an aufstrebendem Berliner Reiseunternehmen für geplante Geschäftserweiterung. Mindestkapital DM 30.000,-/100.000,-. Zuschr. erb. u. Q 6701 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Generalübernahme von Schlüsselfertigbau. Maurer-, Fliesen-, Elektro-, Sanitär-, Schlosser- und Schreinerarbeiten aus einer Hand.

Is Citylife in Sieghing, neben C & A und Kaufhof. Wir suchen auf Grund von Umstrukturierungsmaßnahmen unser Sortiments Partner für eine Verkaufsstelle von 500 qm.

Saarland Übernahme Auslieferung- und Zwischenlager (Familienbetrieb). KSP-Lager und Lagerstoffe vorhanden.

Handelsvertreter verkaufen Schminkeboxen. Besser wenn Branchenkenntnisse vorhanden sind. Wir suchen für eine Serie von Super-Make-up-Kosmetika Handelsvertreter.

Als bundesweites tätiges Eisenbahn-Institut vergeben wir an seriöse Partner mit Einkommensvorstellungen von mehr als DM 120 000 p. a. die Errichtung einer Schminkeboxen-Agenzie in regionalen Gebieten.

HH - lag. - Büro Beratung u. Verkauf ist unser Metier. Bereich Investitionsgüter des Apparate-, Maschinen- u. Anlagenbaus für die chemische u. die Erdöl-/Erdsandindustrie.

DM 4,70! Es gibt aber noch Wege, auch in diesem Bereich Gewinn zu erzielen. Wir haben einen dieser Wege gefunden. Lizenzen aber nur für die Räume Süd- und Westdeutschland zu vergeben.

Ihr Mann in Berlin? Erfahrener Manager (50) übernimmt in Berlin Aufgaben, Management auch Betriebsrat, Einarbeitung, Beratungen in allen Bereichen des Betriebs.

FV AKTUELL Fachvermittlung für besonders qualifizierte Fach- und Führungskräfte sucht Stellen für: Bundesanstalt für Arbeit

Qualifizierte Fach- und Führungskräfte aus dem kaufmännischen und technischen Bereich

Am 4.10.1985 beendeten in Bochum 18 Kaufleute und 2 Ingenieure ein 10wöchiges Fachseminar für persönliche Arbeitsmethodik und effektives Führungsverhalten.

Nachstehend Informationen zu einigen Teilnehmern: Diplom-Ingenieurin Bauwesen konstr. Ingenieurbau, Univ. Bochum, Berufserfahrung im Ingenieurbüro (Prüfstatt, Versuchsorganisation).

Diplom-Betriebswirt Industriekaufmann, mehrjährige Erfahrung in Kostenrechnung als Abteilungsleiter.

Vertriebsleiter Bereiche: Bürokommunikation und Organisation (Kopier-, Diktier- und SM-Geräte).

Kaufm. Geschäftsführer Berufspraxis in mittelständ. Unternehmen, Schwerpunkt: Organisatorische und geschäftsleitende Tätigkeiten (mit EDV-Einsatz).

Vertriebsorientierter Kaufmann Erfahrung im mittleren Management in Industrie (Maschinenbau) und technischem Handel (internationaler Maschineneinkauf).

Betriebsleiter Automatenbau Berufserfahrung in Betriebsorganisation, Disposition, Logistik, Personalführung, Akquisition, Revision; EDV-Kenntnisse. Erfahrung im Aufbau neuer Betriebsstätten.

Mineralölkaufmann Berufserfahrung in leitender Stellung (Prokurist, Niederlassungsleiter), sehr gute Kenntnisse in allen Sparten der Branche.

Personalleiter Berufserfahrung in sämtlichen Bereichen des Personalwesens eines mittelständischen Unternehmens.

Vertriebsleiter Antriebstechnik Exportleiter Zulieferindustrie für die europäischen Nutzfahrzeug-Hersteller. Schwerpunkte: Marketing, Absatzplanung, Erschließung neuer Märkte und Kunden, Jahresabschlussverhandlungen mit Großkunden.

Leiter kaufm. Abteilung Berufserfahrung in der metallverarbeitenden Industrie, verantwortlich für gesamtes Beschaffungswesen, kaufm. Auftragsabwicklung, Einkauf und Materialwirtschaft.

Falls eine Kontaktaufnahme zu Seminarpartnern Ihnen wünschenswert erscheint, wenden Sie sich bitte an den Fachvermittlungsdienst Bochum, Fran Meibresse, Universitätsstraße 66, 4630 Bochum 1, Telefon (0234)305-580, Telex 8 25309, Telefax (0234) 305 461

DIPLOM-CHEMIKER, Dr. rer. nat. z. Zt. in ungel. Stellung in der chem. Ind., sucht neuen Wirkungskreis im Rahmen eines befr. Arbeitsvertrages (ca. 7 J.) auf dem Gebiet des Unvollständigen, spez. der Abwasserreinigung oder der Produktion.

PHARMA-REGIONALLEITER geprüfter Pharmareferent, in ungel. Position, 49 J., einsatzbereit, erfolgs- u. zielorientiert, fundierte Kenntnisse im Praxis- u. Labordienst, Kenntnisse in der chem. Ind., Angestrebte Tätigkeit in den Bereichen Planung, Betrieb, Überwachung, Beratung. Zuschreiben unter R 6702 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Geschäftsführer Industrie Dipl.-Kaufm. 63 J., verbl., mit erfolgreichen Führungsverfahrungen im Investitions-Geschäft sucht unternehmerisch ausgerichtete Verantwortung im Raum Hamburg. Zuschr. u. G 6487 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Hydro-Geologe 29, sucht Anfangsstellung, ggf. Teilzeitbeschäftigung. Tel. 02 51 / 4 35 87 oder Zuschreiben unter P 6518 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Exportkaufmann 27 Jahre, z. Zt. in ungel. Stellung als Niederlassungsleiter für ein deutsches Handelshaus in Südostasien tätig, sucht sich zu verändern. Verfüge über mehrjährige Erfahrung im Vertrieb von industriellen Rohmaterialien und Maschinen. Zuschreiben erbiten an: Fritze-Rocher-Straße 2, 4000 Düsseldorf 1

Vertriebsleiter Dipl.-Ing. Anfang 50, erfolgr. u. erfahrener Allroundprofi im Invest.-Gütergeschäft (Masch.-Bau, Elektronik), Insp. Projektierung, Angebot, Akquisition, Vertragsabwicklung, Initiativ und belastbar, gute engl. u. franz. Sprachkenntnisse, sucht aus priv. Gründen entspr. neue Position. Zuschreiben erbiten unter V 6527 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Verkaufsleiter

- gelehrter Bankkaufmann mit Schwerpunkt Finanzierungen - mehrjährige erfolgreiche Führungspraxis im Verkauf (Lebensversicherung, Sachversicherung, Bausparen, Finanzierungen) - Mitte 30, verbl., ungel. sucht Führungsaufgabe im Finanzdienstleistungsbereich. Zuschr. erbiten unter U 6523 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Innovation und Kreativität - Mein Know-how für Ihren Erfolg - Dynam. Führungskraft Betriebswirt, 42 Jahre, frei als Manager auf Zeit für: Sonderaufgaben, Übergangsmangement, Krisenmanagement. Zuschr. u. S 6703 an WELT-Verlag, Postf. 10 08 64, 4300 Essen.

Kfz-Meister Lkw-Spezialist, Afrikaerl., sucht Wirkungskreis für Auslandseinsatz. Französische, engl., russische, tschech. Sprachkenntnisse. Zuschreiben unter V 6706 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Leasing-Fachmann Spezialgebiet Kfz mit 10jähr. Erfahrung im Finanzierungsgeschäft in ungel. Stellung sucht neuen Wirkungskreis. Besondere Freude am Verkauf von Großraumfahrzeugen. Zuschr. u. S 6524 an WELT-Verlag, Postf. 10 08 64, 4300 Essen.

Als Sachbearbeiter/Sekretärin mit Erfahrung in der Textverarbeitung, seit über 10 J. in ungel. Stellung, suche ich (34 J. alt), flexibel u. ortsunabhängig, einen neuen abwechslungsreichen Arbeitsbereich. Eintrittstermin ab 1. 7. 86. Zuschr. u. X 6526 an WELT-Verlag, Postf. 10 08 64, 4300 Essen.

Baustellenkaufmann 46 J., verbl., ohne K., langjährige Erfahrung in Fezest, Mitil, Osten, Osteuropa, Englisch in W+S, vertraut mit allen Fragen der Abwicklung und Verwaltung von Auslands-Großbauten, sucht erneuten Auslandseinsatz ab Januar 86 oder danach. Zuschreiben erbiten unter M 6697 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Messevertreter sucht Tätigkeit. Tel. 04 51 / 25 13 25

Nordseuropa - BRD Kfz-Mechaniker, 28, ledig, Sportler, Englisch, Französisch, Schwedisch, Flw.-Lkw.-Nutz-Rep., zuletzt Lokomotivrep. in Finn. sucht Stelle im In- od. Ausl. (auch Neuland). Zuschr. u. B 6530 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Diplom-Chemiker 27, Examen Okt. 85 an der Universität Münster, sucht Anfangsstellung. Zuschreiben erbiten unter V 6525 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Konstrukteur Maschinen, 45 J., led., Englisch- u. EDV-Kennntn. s. Stelle z. 1. 1. 86 od. 15. 1. 88. Zuschr. u. U. V. 6524 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Promov. Kaufmann Jahrgang 38, mit Schwerpunkt Marketing, Verkauf, möchte in dem nördlichen Wirtschaftsraum seine Interessen wahrnehmen. Zuschr. u. A. 6529 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Nigeria Erfahrener Export-Kfm. sucht ab 1. 3. 86 oder früher neue Herausforderung als GM/MD. Angebote unter N 6698 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Marketing-Experte f. Laden- o. Gewerbesichtg. in In- und Ausland frei. Tel. 0 21 36 / 7 08 84

32jähriger Allround-Kaufmann mit Industrieerfahrung - Ausbildung im Baugewerbe u. 8jähr. Berufserfahrung auf internat. Großbauten in Middle u. Far East, sucht neuen anspruchsvollen Wirkungskreis m. verantwortungsvollem Aufgabengebiet in Industrie oder Handel, bevorzugt mit Auslandstätigkeit. Zuschreiben unter G 6532 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Landwirt 45 J., aus Bayern, Fachausbildung, sucht Stelle als Verwalter in Südamerika, Chile bevorzugt. Zuschr. u. A. 6711 an WELT-Verlag, Postf. 10 08 64, 4300 Essen.

Gehobene Auslandstätigkeit gesucht von techn. Kfm., 30 J., mehrj. Auslandsberufung, engl., etwas Arabisch, Praktiker, vielseitig einsetzb., z. B. als Exportleiter, Repräsentant, Einkaufsleiter im Bereich Maschinenbau, Stahlbau, Baubranche, Kunststoff. Ang. erb. unt. Z 6528 an WELT-Verlag, Postf. 10 08 64, 4300 Essen.

Spezialist/Projektant 38, HVV, Erfahrung in der Bauwirtschaft, Kfm., Lager, Umschlag, sucht verantwortliche Tätigkeit in der Spedition, Reederei, Industrie, Handel. Zuschr. u. B 6521 an WELT-Verlag, Postf. 10 08 64, 4300 Essen.

EDV-Leiter (Proj.), 36 J. Bankkaufmann, 13 Jahre Erfahrung Bank und Versicherung in EDV und Orga, Planung, Aufbau und Pflege umfangreicher EDV-Anlagen, IBM, DC versch. Hersteller und Softwarehäuser, sucht neue anspruchsvolle Aufgabe. Zuschr. u. B 6546 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Kaufmann/Vertriebsleiter mit langjähriger Erfahrung in Marketing-Vertrieb, Mitarbeiterführung, Organisation, techn. Kenntnisse im Einzelhandel, sucht neuen Wirkungskreis in verantwortungsvoller Position. Zuschr. u. B 6532 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

LEITUNG EDV/ORG. Dipl.-Kfm., 45 J., 20jährige Erfahrung EDV/ORG., Programmierung, Softwareentwicklung, 3400 verschiedene Verfahren, mehrjähriger Auslandserfahrung, sucht verantwortliche Aufgaben z. 1. 4. 86 (evtl. früher) in mittelständischen Unternehmen im Großraum Hamm. Zuschr. u. U. 6596 an WELT-Verlag, Postf. 10 08 64, 43 Essen.

Projektleiter/Projektorganisation in welchem niveaunvollen kooperativen Wirkungskreis? einsteigend bis einsteigend bis 45 J., verbl., Studium Volkswirtschaft, übertragene Tätigkeiten in Konzeption, Realisation, Steuerung versch. Projektarten in unterschiedl. Branchen. Zuschreiben unter R 6559 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Werkzeugmacher Montagetechiker sucht Auslandstätigkeit in deutscher Firma, 46 J., led., unverl., befristet, z. Zt. in Algerien tätig. Angestrebte Tätigkeit: Werkzeugmacher, Anlagen, Einweisung, Ausbildung, Berater-Tätigkeit in Metallbetrieben. Eintrich. erb. unter T 6704 an WELT-Verlag, Postf. 10 08 64, 4300 Essen.

Dipl.-Ing. (FH) Schweißfachkraft 40 J., 2. Z. in ungel. leitender Position in Südostasien tätig (langj.), sucht neuen verantwortungsvollen Wirkungskreis in gleicher Region (Vertr. u. Repräsentation bevorzugt). Ang. unt. V 6707 an WELT-Verlag, Postfach 10 08 64, 4300 Essen.

Propagandist/Akteur Karrier. Bader, 40 J., frei, Gesamt. Brl. Tel. 02 21 / 17 45 50 u. 58 19 51

Sollten Sie gelegentlich besondere technische oder baukünstlerische Aufgaben zu lösen haben: entsprechender Architekt aus Hamburg steht Ihnen in freier Mitarbeit zur Verfügung. Tel. 0 40 / 27 10 00

FUSSBALL / Europapokal heute: Drei Bundesligaklubs im Einsatz - ARD berichtet live ab 19.28 Uhr

Der deutsche Pokalsieger Bayer 05 Uerdingen hat die dritte Runde im Fußball-Europapokal erreicht. Nach dem 2:0-Hinspiel-Erfolg reichte den Uerdingern bei Galatasaray Istanbul ein 1:1 - Das heutige Programm der restlichen drei Bundesligaklubs: Meister: Austria Wien - Bayern München. UEFA-Pokal: München-gladbach - Sparta Rotterdam und Bohemians Prag - 1. FC Köln.

Die Fernseh Zuschauer kommen heute auf ihre Kosten: Das Spiel der Münchner Bayern bei Austria Wien überträgt die ARD ab 19.28 Uhr live. Danach folgt ebenfalls live die Schlussphase des Spiels Mönchengladbach gegen Sparta Rotterdam. Bis zum Schluss der Sondersendung um 22.00 Uhr werden Ausschnitte vom Spiel des 1. FC Köln bei Bohemians Prag gezeigt.

Die Gruppe „Silly“ und Tamara Danz - Bilder aus der Rockszene der „DDR“

„Es liegt an uns, es besser zu machen“

Ihre Bühnenpräsenz ist selbstbewusst sexy, ohne den Vamp übertrieben stark herauszukehren. Sie singt von Alltäglichem, ohne zuvor allzu hygienisch sauber zu bügeln. Ihre Frauentypen nehmen sich selbstbewusst ihr Recht, leben Emanzipation einfach vor, anstatt nur weinerlich davon zu reden. Mit Tamara Danz hat die seit 1978 bestehende „DDR“-Rockgruppe Silly eine Frontfigur gefunden, deren Köhheit zur Identifikation einlädt und die die Gruppe in der Beliebtheitsskala der „DDR“-Rockfans ganz nach oben katapultierte.

Uerdingen schaffte in Istanbul 1:1 und die nächste Runde - Kunstschütze Herget vertrieb die Sorgen

sid. Istanbul Bayer Uerdingen hat in Istanbul seine erste internationale Feuerprobe erfolgreich bestanden. Im Jahre des 80-jährigen Bestehens sicherte sich der DFB-Pokalsieger durch ein 1:1 (0:1) bei Galatasaray Istanbul den Einzug ins Viertelfinale des Europapokals und betrieb Wiedergutmachung für die 0:3-Blamage im DFB-Pokal gegen die Amateure von Eintracht Trier.

Dagegen war Bayer-Schlusmann Werner Vollack der Ausgleich anzukreiden. Nach einem Freistoß von Prekazi ließ Vollack das glitschige Leder durch seine Hände und über die Beine gleiten. Die Aufregung über dieses vermeidbare Gegentor hielt sich allerdings in Grenzen, da sich die Mannschaft ja immer noch auf das 2:0-Polster aus dem Hinspiel stützte.

Bayern-Spiel in Wien nahm historische Dimensionen an

OLAF BROCKMANN, Wien Austria Wien gegen Bayern München - das bedeutet für die Österreicher mehr als nur ein Rückspiel im Fußball-Europapokal. Wenn's gegen die Deutschen geht, dann werden die tiefsten Emotionen geweckt. Den „Lietzies“, wie die nördlichen Nachbarn betitelt werden, wollen sie immer gerne eins auswischen. Vor dem Hinspiel im Olympiastadion (2:4) wurde noch der Geist von Cordoba beschworen, mit dem Österreich bei der WM 1982 Deutschland 3:2 schlug. All dies reichte jetzt nicht mehr aus. Vor dem heutigen Rückspiel würden gar historische Dimensionen herangezogen. Austrias Geschäftsführer Joschi Walter zwischen Ernst und

Scherz: „Ein Sieg bedeutet für uns eine späte Rache für Königgrätz!“. Jene Schlacht, in der von Moltke 1866 im deutschen Krieg Preußen gegen Österreich zum Sieg führte, mußte jetzt also sogar herhalten. Und das Interesse an diesem Fußballkrieg war entsprechend. Nur 22 000 Zuschauer faßt das Hannappi-Stadion, 100 000 Besucher, so Austria-Trainer Hermann Stessi, wären sonst bestimmt gekommen. Austria gegen Bayern ist eben schlechtthin der Fußball-Hit in Wien.

ARD ZDF VORMITTAGSPROGRAMM. 9.45 ARD-Rotgeber, 10.00 heute, 10.05 Aus Forschung und Technik, 10.55 Passsachen, 11.00 Tagoesschen, 11.10 Die Zweite Armee, 11.45 Das Haus der Krokolle, 11.55 Liliago, 12.00 Tagoesschen, 12.05 Das Haus der Krokolle, 12.15 ARD-Sport extra, 12.20 ARD-Sport extra, 12.25 ARD-Sport extra, 12.30 ARD-Sport extra, 12.35 ARD-Sport extra, 12.40 ARD-Sport extra, 12.45 ARD-Sport extra, 12.50 ARD-Sport extra, 12.55 ARD-Sport extra.

Turn-WM Überraschung: Deutsche Riege auf Platz fünf

sid. Montreal „Deutschland, Deutschland“-Rufe, Umrarmungen, Jubel und lautstarke Begeisterung - minutenlang war das Velodrom von Montreal in deutscher Hand. Der Grund war eine handfeste Sensation: Die Riege des Deutschen Turner-Bundes (DTB) erkämpfte sich nach der Pflicht bei den 23. Weltmeisterschaften mit 283,50 Punkten einen unerwarteten fünften Platz.

Tennis / Nach Schaukampf gegen Ivan Lendl Tiriac: Boris Becker wird nicht verheizt

EL-J. POHMANN, Berlin Die Matadore hielten ihren Einzug, Eingehüllt in gleißendes, sie verfolgendes rotes Scheinwerferlicht, hatten sie ihre Weltpremiere. Ivan Lendl, die Nummer eins der Computerverlängerliste, und Wimbledon-Geheimstar Boris Becker trafen sich am Montagabend in der fast ausverkauften Berliner Deutschlandhalle zu ihrem ersten Schaukampf.

Schulden reduziert

Frankfurt (sid) - Eintracht Frankfurt befindet sich auf dem Weg der wirtschaftlichen Konsolidierung. In den beiden vergangenen Jahren baute der Fußball-Bundesligaverband seine Schulden um rund drei Millionen Mark auf 1 545 000 Mark ab.

Polizist verurteilt

Dortmund (dpa) - Wegen gefährlicher Körperverletzung wurde ein 29-jähriger Polizist aus Dortmund von einem Dortmunder Schöffengericht zu einer Geldstrafe von 4500 Mark verurteilt. Die Staatsanwaltschaft hatte acht Monate Freiheitsstrafe mit Bewährung beantragt, weil der Polizist einen 19-jährigen Fußball-Fan aus Nürnberg nach einem Bundesligaspiel 1983 niederschlagen und getreten hatte.

TENNIS

Grand-Prix-Turnier in Stockholm: Erste Runde, Herren: Davis (USA) - Westphal (Deutschland) 5:7, 6:4, 6:2. WEITLEISTUNG In Montreal, Pflicht der Herren: Mannschaft: 1. UdSSR 293,5 Punkte, 2. DDR 290,70, 3. Japan 280,25, 4. China 284,45, 5. Deutschland 283,50, 6. Ungarn 283,05, Einzel: 1. Artemow (UdSSR) 59,10, 2. Kroll (DDR) 59,05, 3. Koroljew (UdSSR) 58,65, 4. Stimmlebauer 58,85, 5. Schiller 56,70, 32. Winkler 56,85, 33. Aguilar 56,55, 36. Wiploik (alle Deutschland) 56,50. GEWINNQUOTEN Lotto: Klasse 1: 1 164 997,00 Mark, 2: 63 999,99, 3: 43 775,90, 4: 10 770,00, 5: 2 830,00 - Toto: 1: 3 897,20, 2: 1 35,10, 3: 17,30, 4: 5 aus 45: 1. unbesetzt, 2. 1 261 181,85, 3: 90 219,30, 3: 663,00, 4: 126,40, 5: 11,30 - Rennquittelt, Rennen A: 1: 18,40, 2: 18,40, 3: 18,40 - Rennen B: 1: 340,46, 2: 108,00 - Kombinationsgewinn: 40 694,20 (Ohne Gewähr)

Standpunkt / Der Sport ist längst nicht mehr Selbstzweck

Es ist noch immer kein Ende abzusehen: Der Deutsche Sportbund (DSB), ohnehin schon die größte Bürgervereinigung der Nation, wächst immer noch. 19 258 583 Mitglieder weist die Statistik jetzt auf. Das sind 318 461 Mitglieder mehr als im Vorjahr. Denn es gibt eine Reihe von Verbänden, die einen regelrechten Boom vorzeichnen können. Trotz Pillenknicke und neuer Armut. Tanz, Squash und Golf gehören dazu. Sportarten, die nicht so preiswert sind wie Leichtathletik oder Hockey.

ARD ZDF VORMITTAGSPROGRAMM. 9.45 ARD-Rotgeber, 10.00 heute, 10.05 Aus Forschung und Technik, 10.55 Passsachen, 11.00 Tagoesschen, 11.10 Die Zweite Armee, 11.45 Das Haus der Krokolle, 11.55 Liliago, 12.00 Tagoesschen, 12.05 Das Haus der Krokolle, 12.15 ARD-Sport extra, 12.20 ARD-Sport extra, 12.25 ARD-Sport extra, 12.30 ARD-Sport extra, 12.35 ARD-Sport extra, 12.40 ARD-Sport extra, 12.45 ARD-Sport extra, 12.50 ARD-Sport extra, 12.55 ARD-Sport extra.

STANDPUNKT / Der Sport ist längst nicht mehr Selbstzweck. Es ist noch immer kein Ende abzusehen: Der Deutsche Sportbund (DSB), ohnehin schon die größte Bürgervereinigung der Nation, wächst immer noch. 19 258 583 Mitglieder weist die Statistik jetzt auf. Das sind 318 461 Mitglieder mehr als im Vorjahr. Denn es gibt eine Reihe von Verbänden, die einen regelrechten Boom vorzeichnen können. Trotz Pillenknicke und neuer Armut. Tanz, Squash und Golf gehören dazu. Sportarten, die nicht so preiswert sind wie Leichtathletik oder Hockey.

Rätselfhafte Briefe an die tote Ehefrau

PETER SCHMALZ, Augsburg
Frische Blumen schmückten das Doppelgrab 11819 auf dem Neuen Ostfriedhof von Augsburg...

24 Seiten umfaßt die Anklageschrift, doch Motiv und nähere Tat-umstände liegen immer noch im Dunkeln...

Die Familie, so bezeugen Nachbarn und Freunde, schien doch so glücklich. Der heute 31jährige hatte nach dem Abitur auf einer Klosterschule...

Am 22. September vergangenen Jahres, einem Samstag, war Görz als Ersatz-Aufsichtsbeamter in der Staatlichen Lotterieverwaltung in München...

In dieser Nacht oder am darauffolgenden Sonntag muß das Verbrechen geschehen sein. Görz, der später die Leichen in seinen VW-Passat packte...

Hat die Frau, die zuvor noch in aller Ruhe mit ihrer Freundin telefonierte, tatsächlich ihre Kinder erstickt? Der Staatsanwalt glaubt nicht an diese Version...



Ein Foto wie ein Gemälde. Turners Handschrift - mit der Camera nachvollzogen. Ein Buchenwald verglüht in der Novembersonne...

Ein Buchenwald verglüht in der Novembersonne

grün - hat seit je das Gemüt des Menschen angesprochen. Aber anders als bei der heiteren Jahreszeit...

fallen wie von weit/ als welkten in den Himmeln ferne Gärten/ sie fallen mit verneinender Gebärde...

Rilkes Worte: „Die Blätter fallen, Melancholie angesichts der dunk-

len Jahreshälfte. Warum eigentlich? Ist das Novembergrau, in das der Sturmvogel tobt, nicht ebenso bejahnend? Und sind Herbst und Winter nicht ohnehin ewige Verboden des Frühlings, der Hoffnung, des Lebens?

FOTO: THONGAMAUROS

LEUTE HEUTE

Getrübter 'Mac'?

Der als Flegel verschrieene amerikanische Tennisspieler John McEnroe will in die Rolle eines perfekten Gastgebers schlüpfen...

Einseitige Abrechnung

„Er war ein gerissenes Schwein.“ So rechnete jetzt Ex-Battle Paul McCartney mit seinem früheren Kollegen John Lennon ab...

interview mit der britischen Frauenzeitschrift „Women“ sagte McCartney, Lennon habe von Songs profitiert...

Zwangsumzug

Der indische Sekundarminister Bhagwan Shree Rajeev ist nach einem rund einwöchigen Gefängnisaufenthalt in North Carolina in den US-Bundesstaat Oregon überstellt worden...

Den Deutschen in die Seele geschaut Emnid wurde 40

RUDOLF ZEWELL, Bonn
Mit den Germanen war nicht zu spaßen. Das wußte auch der römische Feldherr Germanicus Tacitus...

Immunität für Reineke

In der Bekämpfung der Tollwut neue Wege beschritten

Das Tierchen hat mir einfach leid getan, meinte die Dame treuherzig und packte aus einer geräumigen Einkaufstasche einen ausgewachsenen Fuchs...

Trotz gnadenloser Verfolgung der Füchse als Hauptüberträger der Tollwut und aufwendiger Impfaktionen ist die für Mensch und Tier lebensgefährliche Krankheit noch nicht unter Kontrolle...

Füchse über eine Art Schluckimpfung in freier Wildbahn zu immunisieren. Wurden bisher mit Impfkapseln präparierte Hühnerköpfe zum Fressen angesetzt...

Bis jedoch ein endgültiger Erfolg im Kampf gegen die Seuche erzielt werden ist, bleibt den Jägern nicht weicher übrig, als den Füchsen ganzjährig zu bejagen...

„Einschlafen lassen“

Wollten Winzerfunktionäre neuen Skandal vertuschen?

Das „Superhirn“ der österreichischen Weinpersönlichkeit, Otto Nadrasky (88), dessen Dithyrambengedicht „draußen“, sagte der Kölner Soziologie Professor Erwin Scheuch...

Unabhängig davon lehrt aber auch die Entdeckung des „Sprengmittels“ Natrazimid Konsumenten und „Sprengmeister“ der Weinbranche...

die sogenannten „Blindmacher“ herziehen - über Methanol im Wein zum Beispiel. Und dann gab er den Rat: „Untersucht vor allem französische Weine...“

In der Bundesanstalt für Lebensmitteluntersuchungen in Wien hat man allerdings bis zum heutigen Tag noch keine verbotenen Chemikalien in Importweinen nachweisen können...

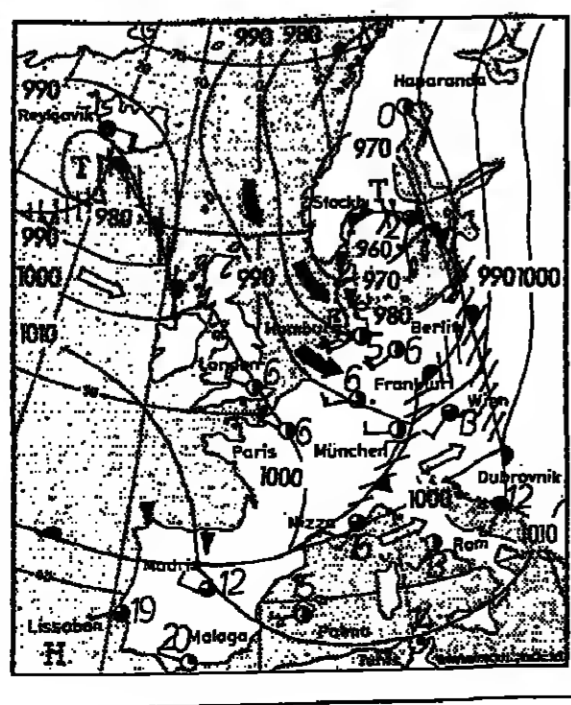
Im Augenblick gibt es niemanden im zuständigen Ministerium in Wien, der konkret darüber Auskunft geben kann oder will...

WETTER: Vorübergehend kühler

Lage: Hinter den ostwärts abziehenden Ausläufern eines Sturmtiefs über Skandinavien fließt etwas kühlere Meeresluft nach Mitteleuropa...

Vorhersage für Mittwoch: In ganz Deutschland Übergang zu wechselnder Bewölkung mit vereinzelt Schauern...

Vorhersagekarte für den 6. Nov., 7 Uhr



Temperaturen in Grad Celsius und Wetter vom Dienstag, 12 Uhr (MEZ):

Table with 4 columns: Country/City, Temperature, Weather, and Wind. Includes entries for Germany, France, Spain, and the UK.

Erfolg im Kampf gegen Aids-Viren?

Die überwiegend in den Bereichen Chemie und Edelmetallverarbeitung tätige Degussa AG hat einen Stoff entwickelt, der im Modellversuch Wirkung auf die Abtötung von Viren der Immunschwäche Aids zeigt...

Prozess „dreigezählt“

In drei verschiedenen Verfahren wird voraussichtlich Anfang nächsten Jahres der Prozess gegen den Geldtransportfahrer Egon Busch...

„Humphrey“ abgetaucht

Ein verirrer Wal, der offenbar wegen Störungen seines Orientierungssinnes 24 Tage in kalifornischen Flüssen verbracht hat, ist seit Montag wieder im offenen Meer...

Patienten mißbraucht?

Als „Versuchstamminen“ soll ein Bochumer Arzt elf Patienten mißbraucht haben: Durchschnittlich ein Jahr lang gab er nach den behördlichen Ermittlungen Zuckerkrankern...

Frachtschiff gesunken

Nach dem Untergang eines norwegischen Frachtschiffs vor der norwegischen Nordseeküste sind seit Montagabend zehn Personen verschollen...

Polizistenmord in Mexiko

Fast 500 Polizisten aus ganz Mexiko haben sich am Montag im Süden des Landes an einer Großdemonstration nach den 80 Rauschgifthändlern beteiligt...

Hirten eingeschneit

3700 Hirten sind nach dem bislang härtesten Wintereinbruch im Norden Tibets bei Schneestürmen und Temperaturen bis minus 40 Grad Celsius von der Umwelt abgeschnitten...

Pegelstände steigen

Nach den jüngsten Regenfällen steigen die Rhein-Pegel, die noch vor einigen Tagen an manchen Stellen den niedrigsten Wasserstand des Flusses seit Menschengedenken angezeigt hatten...

Einem Teil unserer heutigen Ausgabe liegt ein Prospekt der Firma Daubroy Münt, Herrenberg, bei.

Anzeige

Advertisement for SIGNAL insurance, featuring the slogan 'Das beste ist eine gute Versicherung.' and the SIGNAL logo.

ZU GUTER LETZT

Ich habe hier Kopfnicker - Heinz Häberle aus dem Kontrollzentrum in Oberpfaffenhofen auf die Frage von Blacky Fuchsberger...